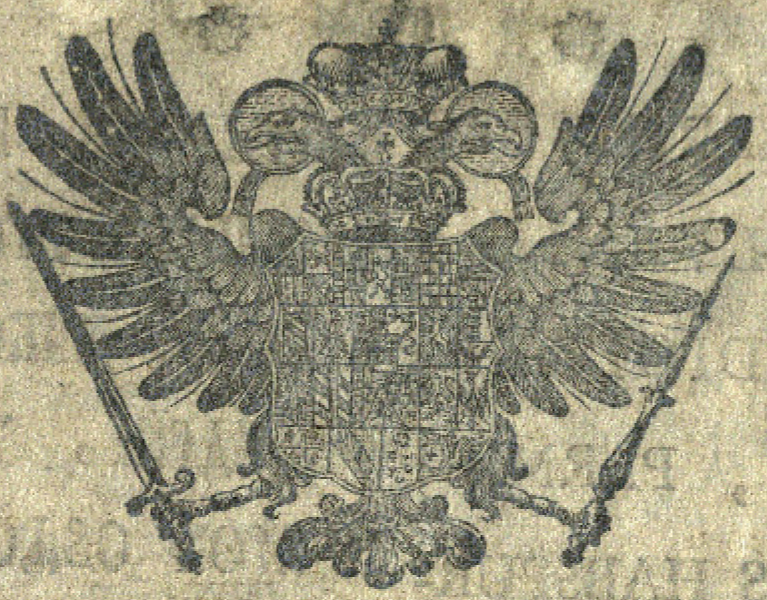
Konstitutiones Уставы 1771

P18 Cp IV 12.1

P13 Cp IV 12.1
№ 75
б



NOS MARIA THERESIA DEI GRATIA ROMANORUM IMPERATRIX VIDUA, HUNGARIÆ, BOHEMIÆ, DALMATIÆ, CROATIÆ, ET SCLAVONIÆ &c. REGINA APOSTOLICA; ARCHIDUX AUSTRIÆ; DUX BURGUNDIÆ; MA-

Мы Марїѧ Ѳерезїѧ Бжїею млтїю Римскаѧ Кесарица, вдова, в Мажарской, Бохемїи, Далмацїи, Хорватской, Славонїи, и прочаѧ, Аплскаѧ Кралица; Архидукесса в Аустрїи; Херцогинѧ Бургундїи; Великаѧ Кнегинѧ Ерделскаѧ; Херцогинѧ Мау-

MAGNA PRINCEPS TRANSYLVANIÆ; DUX MEDIOLANI, MANTUÆ, PARMÆ, &c. COMES HABSPURGI, FLANDRIÆ, TYROLIS &c. VIDUA DUX LOTHARINGIÆ, ET BARRI, MAGNA DUX HETRURIÆ &c.

Мяуланда, Мантуи, Пармы, и проч. Графкиня в Хабобурзѣ, Фландріи, Туролѣ, и проч. Овдовевшая Херцогиня въ Лотрингіи и Барѣ; Великая Херцогиня в Тошканіи, и прочая, и прочая.

121386

Omnibus, ac ſingulis in Hæreditariis Ditionibus Noſtris, nominatim vero in Regno Hungariæ, & Provinciis eo pertinentibus, in Caroloſtadienſi, & Varasdinenſi Generalatibus, nec non in Croaticis, Sclavonicis, & Temesvarienſibus Confiniis Militaribus, atque etiam in Banatu Temeſienſi Sedes, ac Domicilia habentibus tam Provincialibus quam Militaribus ſubditis Illyricæ Na-

Ѻбявлюемъ всемъ и всякомꙋ в Нашихъ Цесаро-Кралевскихъ наслѣдственныхъ землѧхъ, а имѧнно: въ Мажарскомъ Кралевствѣ, и та принадлежащихъ ѻбластей; въ Карлшатскомъ или Карловачкомъ и Вараждинскомъ Генералатѣхъ; какѡ и въ хорватскихъ, Славонійскихъ, и Темишварскихъ Воено-Граничныхъ Окрꙋжностей;

Nationis Græci non uniti Ritûs Gratiam Noſtram Cæſaream Regiamque, & omne bonum.

Inter multiplices Curas pro Poteſtate a Deo Nobis conceſſa incumbentes, etiam ad bonum ordinem, & felicitatem fidelis Noſtræ Illyricæ Nationis ſtabiliendam, mentem, oculosque Noſtros convertimus; Et quemadmodum Cauſæ ac Negotia hujus Nationis in Congreſſu Anno Mileſimo ſeptingenteſimo ſexageſimo nono ex ſuprema Ordinatione Noſtra celebrato, in Præſentia fidelis Noſtri Nobis ſincere dilecti ſpectabilis, ac magnifici Comitis Andreæ Hadik de Futak, inſignis Ordinis Noſtri Militaris Majoris Crucis Equitis, Conſiliarii Noſtri Actualis intimi, Generalis Equitatus, uniusque Legionis Noſtræ Equeſtris Ordinis Hungaricæ Colonelli, & Fortalitii Budenſis Gubernatoris, tanquam Commiſſarii a Nobis ad Congreſſum illum ſingulariter deputati, cum Deputatis Cleri, ac reliquæ Nationis tum Provincialis, tum Militaris Ordinis pertractata demiſſe Nobis propoſita ſunt, ita etiam ea, quæ Nobis

ſua-

тей; не инаҷеже и въ Темишварскомъ Банатѣ населѣнным Провинціалнымъ и Воиничкимъ поданникѡмъ Іллѵрическагѡ Народа греческагѡ не уніатскагѡ закона, Нашу Цесаро-Кралевскую млть, и всѧ блага.

Между мнѡгыми иннызми, по изисканію Намъ ѿ бга дарованныѧ власти, и мѣющымиѧ стараныѧми, незабываемъ также и ѡ произведеніи благополучіѧ, во веденіи же добріѧ наредбы Нашего вѣрнаго Іллѵрическагѡ Народа, матерное имѣти попеченіе: и какосмо Мы доволнили оне общенародне туге и неволѣ, Намъ надлежателнымъ образомъ представити, ѿ коихъ естесе при Народной, по Нашему всевысочайшему опредѣленію 1769.гѡ лѣта въ Карловцѣ держанной скупщины, въ присутствіи на то ѿреждннагѡ Нашегѡ Цесаро-Кралевскагѡ Комесара (имене) Хадека, ѿ всѣхъ депутиртѡвъ Клера, Провинціалныхъ и Военныхъ в Наших превомянутихъ наслѣдственныхъ землахъ обрѣтающыхсѧ единовѣр-

ſuaſa ſunt, perbenigne approbavimus, & in Bonum dictæ Nationis, futuramque Proſperitatem, ac majus Incrementum ejusdem, ſequentes conſtitutiones confirmavimus.

§. I.

Vetus Protectio Privilegiorum Illyricæ Nationi collatorum.

Ac Primo quidem fidelem Noſtram Illyricam Nationem, quæ Anno Milleſimo ſexcenteſimo nonageſimo ad has Partes tranſiit, atque in fide erga Nos, & Auguſtam Domum Noſtram uſque in hunc Diem perſtitit, quoad in ipſa hac fide, & debito obſequio conſtans permanſerit, non ſolum in pleniſſimo uſu, ac Poſſeſſione Privilegiorum, Immunitatum, ac ſingularium Prærogativarum ab eo tempore eidem clementiſſime collatarum, & ſubſecutis temporibus confirmatarum uti hactenus, ita & deinceps be-

никѡвъ, совокꙋпными силами, разꙋдило и доконало; такѡ есмо равны образомъ, и оная Намъ свер̃ всѣхъ сїи оучинѣнная предложенїя, всемлⷭ҇тивѣйше за благоприм̃али, и изъ щедрѣйшагѡ Нашегѡ старанїя, ради счастїя и бꙋдꙋщагѡ благостоянїя реченнагѡ Іллѵрическагѡ Народа, такожде и за вящшое все-общое тогѡ приращенїе или оумноженїе, слѣдꙋющая преданїя потвердили.

§. I.

Далшое защищенїе Іллѵрическомꙋ Народꙋ дарованныхъ Привилегїяхъ.

Далѣе хощемъ, а напаче сей Нашъ вѣрный Іллѵрическїй Народъ, кои есть 1690го лѣта семо в Наши Цесаро-Кралевскихъ наслѣдственныя земля прешло, и здѣсь въ обѣщанной нерꙋшимой вѣрности до нинѣ пребывъ, доколѣ годъ таковый во овой истой вѣрности, и должности своея покорности какѡ досадъ; такѡ и оунапредъ ревностнѡ и постояннѡ обрѣстися бꙋдетъ, нимало въ егѡ совершенномъ Владанꙋ и Оуживанꙋ онымъ ѿ тогѡ времене всемлⷭ҇ти-

вѣй-

benigniſſime tuebimur, ſed etiam hoc fine, ac vigore ſupremarum Ordinationum eatenus jam ſubſiſtentium, hisce declaramus, ſi vel tota Natio, vel aliqui eorum contra Tenorem memoratorum Privilegiorum a quopiam læderentur, illam, vel illos ad debitos Magiſtratus, & Dicaſteria, eo ſolo caſu excepto, ſi Metropolita, & Clerus eidem ſubjectus in mere Perſonalibus, & Eccleſiaſticis impetatur, utpote: quo in caſu dictus Clerus peculiare Forum ſuum habet, ac demum etiam ad Nos ipſas querelas ſuas deferre libere poſſe, ubi clementiſſimam Promiſſionem noſtram, & Mandatum Protectorium huic congruenter editum ad effectum deducere non intermittemus. Ut autem

вѣйше дарованныхъ и потвержденныхъ Привилегіахъ, и особливыхъ Помилованіяхъ, како всегда; тако и у напредъ всемлтивѣйше защищавати и бранити; но такожде и силою овыхъ Нашихъ в тоже состоящыхся всевысочайшихъ Намышленыхъ, всемлтивѣйше далше изяснѧемъ и устанвлѧемъ, да якоже овый Народъ, или кой народный члкъ, ѿ кого противъ гласа предназначенныхъ Привилегіахъ увредіо: тако можетъ той Народъ, или члкъ, пристоѧщымъ Магистратомъ и Дикастеріямъ ѿ томъ тужитисѧ, али со единѣмъ изятіемъ таковагѡ случаѧ, да якоже имало кто, на самаго Митрополита, или на кого ѿ ему подчинѣннагѡ Клера, ради инныхъ и цркоовныхъ ствари тужити; (у коему случаю онъ со своимъ Клеромъ имать свой особливый Судъ) то можнѡ напослѣдакъ такожде и Намъ самымъ, како всевысочайшему Принадлѣжателству явитисѧ. и сице знати будетъ, како по Нашему всемлтивѣйшему обѣщанію, а и по силѣ Нашегѡ издатагѡ Покрови-

§. II.

De Dependentia Cleri, & Nationis.

Secundo: Quilibet de Natione, cujuscunque Ordinis, & Dignitatis ſint, legitimum ſuum Superiorem, ac judicem, ad quem in occurrentibus caſibus recurrat, ſciat, porro declaramus, ac volumus, ut, quemadmodum Ordo poſtulat, & ubique Locorum introductum eſt, in Cauſis, & Materiis doctrinam Fidei, Conſcientiam, & Ritum non concernentibus etiam Natio Illyrica in Regno Hungariæ, & annexis Provinciis, Banatuque Temeſienſi comorans, a Magiſtratibus Provincialibus, ac Dominiis, tum a Cancellaria Regia Hungarico Aulica, & reſpective a Camera Noſtra Cæſareo-Regia in Banaticis conſtituta in cunctis Confiniis Militaribus, a Præpoſitis Belli Officialibus, a Præfecturis Generalibus, & Cæſareo-Regio noſtro Conſilio Aulæ Bellico: præterea quoad Privilegia, & Religionis Exercitium, uti & in negotiis Clerum

телствꙋющагѡ ꙋказа, томꙋ повсегда правицꙋ чинити.

§. II.

Ѡ Вышеню или Починенїи Клера и Народа.

Занеже ꙋбо всѧкомꙋ доброму пꙋргерꙋ, то есть, гражданинꙋ и подданикꙋ едныѧ ѡбласти, нꙋжднѡ есть знати, какѡ онъ имать ради егѡ собственагѡ ꙋтишенїѧ и добрагѡ ꙋверенїѧ, сице чиновнѡ постꙋпати, да ꙋ оной землѝ, гдѣ онъ живетъ, можетъ по состоѧнїю своегѡ чина и званїѧ, своѧ емꙋ представленнаѧ законнаѧ Первоначалства познати, к коимъ онъ въ ꙗвлѧемыѧ слꙋчаи найпре прибѣгнꙋти имать; И занеже такѡжде всѧкомꙋ ѿ Народа различнагѡ чина и достоинства, и без тогѡ ꙋжъ знаемо, на колико се степени есть подчиненїе своемꙋ Архїепископꙋ и Митрополитꙋ въ вещи, ꙗже наставленїѧ ꙋ вѣры, совѣсти и ꙋ законꙋ, следователнѡ произведенїѧ дꙋшеспасителнагѡ дѣла касаютсѧ, измѣрило и ꙋстановило:

То-

rum tangentibus, omnes ſine diſcrimine, ſive Provinciales, ſive Militares a Deputatione Aulica in ſingulare Monumentum ſupremæ noſtræ Protectionis iteratæ Illyricæ Nationi obvenientis peculiariter conſtituta dependeant, ad Nos autem Recurſus tum ſolum, quando quis de Juſtitia ſibi in debito Foro vel denegata, vel non rite adminiſtrata jure conqueri ſe poſſe exiſtimat, locum habeat. Unde conſequitur,

Тогѡ ради далше сеси здѣсь, за кыйждагѡ легчайшое оумопостигнутїе, еще изъяснѧетсѧ и законополагаетъ, да какѡ всеобщое оурежденїе изникуетъ, и повсюду оу обычаю воведено есть, имать тойже Нашъ вѣрный Іллѵрическїй Народъ, по еликусе онъ въ Нашемъ мажарскомъ Кралевствѣ, и сему прибавленныхъ землѧхъ; какѡ и въ Темишварскомъ Банатѣ жителствующе задержава: такожде и ради прочїихъ горѣ непомѧнутыхъ дѣлъ, Провинцїѧлныхъ Магистратѡмъ, и землѧнскимъ властемъ, и такѡ Нашой Кралево-мажарской придворной Канцеларїи; ѿ части же и Нашой придворной Камари въ Банатскихъ: а во всѣхъ Воиничкихъ Границахъ, приставленнымъ военымъ Обер-официрѡмъ, и Генерал-Командамъ, Нашему же Цесаро-Кралевскому Хоф-Кригс-Рату (то есть, придворно-военному совѣту) далше же обаче, что се Привилегїѧхъ и закона, а и инныхъ дѣлъ Клера дотыче, макаръ бы оны и Воиничкихъ или Провинцїѧлскихъ Предѣлехъ были, да се имаду истой-и особливагѡ знака, ему вѣ-

Ter-

рно-

ѳному Іллѷрическому Народу по-казуемагѡ всемлⷭ҇тивѣйшагѡ за-прищенїѧ, собственно-поставлен-ной Нашой Хоф-или придвор-ной Депутацїи подложити, слѣ-дователо даже имать, ѡ кромѣ сихъ средственны и несредственны Инстанцїѧхъ, оное въ началѣ всемлⷭ҇тивѣйше доволенное Прибѣ-жище, при самой Нашой всевысо-чайшой Персоны, али никогда и-наче тражити, развѣ ако бы кой на единъ или другый начинъ, свою правицу кодъ законнагѡ Принадлѣжательства чиновнѡ и пристойнѡ тражїо, и ѿ тогѡ быса таковаѧ ѿрекла и не учи-нила, и сице безумнителный у-зрокъ дао, всѧчески далше ту-житиса.

§. III.

Metropolitica Jurisdictio ſeu poteſtas debet tantum in Eccleſiaſticis præeſſe.

Tertio: Metropolitam non niſi in Eccleſiaſticis ſupremum Nationis Illyricæ Antiſtitem, neutiquam vero illius Caput in profanis, ſive ſæcularibus Negotiis eſſe. Hinc etiam nullo modo dubitamus, quin Natio clementiſſimam con-

§. III.

Митрополитова Юрисдикцїа или Власть, имать само в црковныхъ пребыти.

Зато временный Архїепископъ и Митрополитъ ѡстаетсѧ Пер-вначалникъ Іллѷрическагѡ На-рода, и то самѡ в црковныхъ; а въ мирскихъ случаехъ, никакоже да имать онъ себе Главою Народа называти: понеже таковаѧ, есть

са

confirmationem Electi a ſe in ultimo Congreſſu moderni Archi-Epiſcopi, & Metropolitæ Joannis Georgievich per Commiſſarium noſtrum Cæſareum Regium ſupra dictum Comitem ab Hadick factam, pro Gratia a Nobis ſibi perbenigne collata, & Jure Nobis ſolis competente habitura, gratoque animo perpetuo agnitura ſit.

Ut porro ad Nationis, & cujusvis privati ſcientiam perveniat, quid ad tollendos Abuſus hucuſque obſervatos, & meliorem ordinem introducendum in Congreſſu Nationis Anno ſuperiore celebrato cum Deputatis pertractatum, atque a Nobis ſubinde clementiſſime approbatum fuerit, ſequentes Paragraphi ſupremas illas Ordinationes, & Conſtitutiones complectuntur, & declarant, quas inpoſterum ſine exceptione inviolate obſervari, atque Executioni dari volumus.

c Quar-

самое Наше Цесаро-Кралевское и Апостоличеcкое Величество. Кое Мы есмы како Глава Народа, дали при последнем избраніи Митрополита, Персонѹ нынешняго Архіепископа Іоанна Георгіевича всемилостивейше избрати, и Народѹ при саборѹ оу Карловци пѹблицирати, или оглаcити. И сице новоизбраннагѡ Митрополита, по довольно оучиненной обычной заклетвы, ради верности, благоговейнства и покорности, чрез Нашегѡ Цесаро-Кралевскагѡ Комесара Графа ѿ Хадека, в достоинстве единагѡ Архіепископа и Митрополита восточныя Церкви греческагѡ не оуніятскагѡ закона, действителнѡ поставити; следователнѡ должен Народ, сіе Избраніе и Поставленіе не иначе, разве какѡ единѹю непосредственнѹю Нашѹ Цесаро-Кралевскѹю милость, и самым Нам принадлежащѹюся силѹ юрисдикціи приняти, а и ведати, каковым благодареніе вся сія чествовати бѹдет. И да в прочее может Народ во обществе, и кийждый во особности оусмотрети, знати, и оу своемѹ правомѹ позорствованію вра-

зѹ-

зꙋмитисѧ, въ каковы то есть пꙋнкта, есте се на народнѣмъ саборꙋ, ради поболшанїѧ до нынѣшнѧгѡ ѹчрежденїѧ, и далшы спасительныхъ преданїѧ, с Нашимъ Всевысочайшимъ предзнанїемъ и благопрїѧтїемъ, за бꙋдꙋщое благополꙋчїе предꙋвидѣло, и за общїе Депꙋтирте представлѧло, такожде же и ѿ Насъ всемѧтивѣйше заключило; такѡ толкꙋютъ далше, здѣсь слѣдꙋющїи члены, оне Наше Всевысочайше Цесаро - Кралевске наредбе, которе Мы хощемъ, да имꙋтъ в бꙋдꙋщаѧ вѣчнки, без всѧкагѡ изѧтїѧ, свѧтѡ исполнѧватисѧ.

§. IV.

Clerus non Unitus nullum jus ſibi in Profanas caducitates arrogare audeat; quidque in poſterum reſpectu caducitatum ſine liberis & Conſanguineis decedentium non unitarum Perſonarum ex Clero, obſervandum ſit.

Quarto: Clerus non Unitus Jus ſibi in Profanas Caducitates, hoc eſt, in Bona, & Facultates illorum Laicorum, qui ſine Liberis, aut Conſanguineis, ac proinde abſque ſuis ſeu neceſſariis Hæredibus decedunt, arrogare deinceps nulla ratione audeat.

Ad

§. IV.

Мїрскаѧ безвластнаѧ имѣнїѧ, на коѧ Клеръ греческагѡ не ѹнїатскагѡ закона, никаковꙋю претензїю творити можетъ; а и что-се имать въ бꙋдꙋщаѧ, ради безвластныхъ имѣнїахъ, без дѣтей и кровныхъ сродниковъ ѹмирающихъ не ѹнїатскихъ свѧщенниковъ, поꙁорствовати.

Силою егѡ возбранѧетсѧ не ѹнїатскомꙋ Клерꙋ, в бꙋдꙋщаѧ ѿ мїрскихъ безвластныхъ имѣнїахъ, то есть, ѿ оныхъ простолюдныхъ добара, кои без дѣтей или кровныхъ сродниковъ, и такѡ без природныхъ или нꙋжныхъ наслѣдниковъ ѹ-

ми-

Ad Caducitates autem non Unitarum Perſonarum ex Clero ſine neceſſariis Hæredibus decedentium quod attinet: perbenigne ſancimus, ut impoſterum Bona mobilia hujusmodi Perſonæ Eccleſiaſticæ ſine Prolibus, aut Conſanguineis e vivis excedentis Diæceſano ipſius ſine ulla exceptione cedant, reſpectu Immobilium autem inte Fundos a creato Popa antequam ſe ſtatui Eccleſiaſtico manciparet, ac proinde in ſtatu Colonicali poſſeſſos, & eos, quos in ſtatu Eccleſiaſtico primum vel Emptione, vel aliâ viâ legitimam comparavit, diſtinctio eo facienda eſt, ut tantummodo de ultimis Diæceſano pretium exolvendum, in primos autem Epiſcopo ſeu Diæceſano Jus nullum competat, proindeque hi Fundi nequaquam auctione vendendi, nec Pretium eorum Diæceſano dandum ſit, ſed ſoli Domino cedant, qui illos novo Colono citra moram pro Conſervatione Fundi Contributionis addicere teneatur.

Juxta quam Normam non ſolum in futuris hujuscemodi Caſibus procedendum,

мира́ютъ, ничего̀ к то́му не и҆зыска́вати, ниже тре́бовати.

Что́ жъ ѻ҆ба́че каса́ется безвла́стныхъ и҆мѣ́нїахъ ѻ҆нѣхъ не оу҆нїатскихъ свѧще́нническихъ персо́нъ, кои без подо́бно-ѻ҆бра́знагѡ насле́дства, ѿ сеѧ̀ жи́зны во вѣ́чныхъ пресела́ютсѧ; та́кѡ же, ра́ди прилѣ́жнагѡ позорствова́нїѧ сеѧ̑ оу҆ка́зꙋе, да и҆́матъ в на́пре движимое и҆мѣ́нїе тако́вагѡ пре́ста́вшагосѧ свѧще́нника, е҆гѡ̀ зако́нномꙋ А҆рхїере́ю, без и҆зѧ́тїѧ припасти. А҆ что́се доти́че е҆гѡ̀ недвижимагѡ и҆мѣ́нїѧ, на ѻ҆́ной зе́мли, с кото́рою По́пъ пре́жде полꙋче́нїѧ своегѡ̀ свѧще́ническагѡ са́на, ка́къ про́стый жи́тель вла́далъ е҆́сть; и на̀ ѻ҆́най Гро́нтъ, ко́и ѻ҆́нъ е҆́сть ка́кѡ оу҆́жъ свѧще́никъ кꙋпилъ, и҆ к себѣ̀ прика́вилъ; то̀ и҆́мат се оу҆ то̂, сице́вое разли́чїе оу҆чи́нити; да́ се са́мѡ ѿ послѣ́дни Грꙋ́нтовъ цѣ́на и҆́мат зако́нномꙋ е҆пи́скопꙋ и҆сплати́ти; а҆ ѿ пе́рвагѡ ро́да рече́нны Грꙋ́нтовъ, не и҆́мат е҆пи́скопъ никако́вое пра́во найме́нше что́лико и҆зыска́вати; слѣдова́телнѡ немо́гꙋтсѧ такѡ́вїи Грꙋ́нтови процѣ́нити, ниже тѣ́хъ цѣ́на е҆пи́скопѡ своегѡ

dum, ſed etiam lites, jam antea eatenus exortæ componendæ ſunt.

Præterea nec Metropolitæ, nec ſubjectis Eidem Epiſcopis in Perſonas Eccleſiaſticas ab exteris Provinciis venientes Jus ullum, vel Caducitas competat; quod pariter pro Norma deinceps habendum eſt.

§. V.

Eccleſiaſtica Poſtula.

Quinto: Atque ut pro Caſu Mortis alicujus Archi-Epiſcopi, vel Epiſcopi, vel etiam Parochi Eccleſiæ, cui defunctus præerat, Bonis, ac Facultatibus proſpiciatur, non ſolum apud Archi-Epiſcopales, & Epiſcopales, ſed etiam apud reliquas Parochias, & Eccleſias omnes,

закона издати, будучи да подобнїи Грунтовы, имутъ паки земляшки Господамъ натрагъ ѿдатися, кои должнїи есу таковѣ Грунтове или землѣ, акїе со инных жителей, за обдержати темелѣ данодаянїя или дацїи, населити; и такω се имать по овому узаконенїю несамо в будущыя случаи поступати; но такωжде и въ прешедшое время, ради подобных вещей бывше распре сложити и помирити; кое такωжде имать и у напредь за правило служити: следователно се е обѣ влашки Митрополиту и обостранным не унїатскым Епископомъ, свакω право на Персонами и чуждых странах семω приходящыми духовными, и сихъ безбластными именїями, разорава.

§. V.

Црковныи Рачуны.

За далше, ради при смерти Архїепископа или другых Епископωвъ или Парохωвъ ѿстающых Церкве касающыхся именїяхъ, равнообразно нуждную Наредбу бовести; такω имутся несамо при Архї-и Епископскыхъ; но такωжде и во всѣхъ инных Парохїяхъ

и

omnes, ubi mos iſte nondum viget, jam nunc ſaltem duo Epitropi, ſeu Eccleſiæ Cuſtodes e Communitate conſtituendi, atque etiam apud quamlibet Eccleſiam, nullâ exceptâ, reſpectu omnium eo pertinentium tam mobilium, quam immobilium Bonorum, Pecuniarum, Vaſorum, & Veſtium coram Loci cujusvis Dominio accurata Inventaria conficienda, ac duo Exemplaria deſuper exaranda, quorum unum Diæceſano, alterum autem Epitropis tradendum ab iisque aſſervandum eſt.

Confectis in hunc modum Inventariis, dein quot annis Rationes ſuper Bonis Eccleſiarum in Præſentia vel Dominalis, vel Comitatenſis, vel reſpective Militaris Officialis ineundæ, & exiſtentes Eccleſiarum Supellectiles, ac Facultates juxta Inventaria revidendæ ſunt, eâ cum obſervatione, ut illa, quæ Eccleſiæ cuidam, vel accreverunt, vel uſu interierunt, in Inventario ſpeciatim annotentur. Neque vero in Confectione Inventariorum, neque in annuis Rationum Reviſionibus Eccleſiæ, & Communitates per Convivia, vel So-

и Црквахъ, идѣже еще неѹрежденно єсть, ѿ нинѣ найменще по два црковна єпитропа и Ѡбщества поставити; нименшеже и при всякой Цркви без изятїя, по єданъ благоѹгоданъ Инвентарїю, то єсть, оѹредное ѿписанїе всѣхъ тамъ надлежащихъ движимыхъ и недвижимыхъ црковныхъ Нобцевъ, соѹдовъ, и Окрѹтовъ с привлеченїемъ Власти кийждагѡ мѣста сложити, и два єѯемплара, или Препиоколо ѿ тогѡ приготовити, ѿ кой имат єданъ ѿ всяке Цркве ко законнагѡ Архїерея, а дрѹгый при црковныхъ єпитропа ѡстати. По совершенїю таковагѡ Инвентарїюма или ѿписанїя, имать всякагѡ лѣта по рядѹ црковный рачѹнъ въ Присѹтствїи єдинагѡ Гдна земляникагѡ или Вармеѯскагѡ слѹжителя, или такожде Войничкагѡ Официра превзятися, и сице настоящие црковне ствари, по Инвентарїюмѹ проглядати, с тымъ позоромъ, да акосе єсть что Цркви придобило, или чрез честое оѹпотребленїе покварило; такѡ да се имѹтъ тамъ оѹ Инвентарїю поименѹ назначити, али никакове потрошке при сочиненїю

lu- по

lutionem Diurnorum pro præſente Militari, Comitatenſi, vel Dominii Officiali, aliave ratione ullis ſumptibus onerentur.

§. VI.

Jura Metropolitica & Epiſcopalia.

Sexto: Obſervatum fuit majorem Clerum minori tot, tamque graves Exactiones hucusque impoſuiſſe, ut ultimi eo, quod Exactiones iſtæ vires illorum excederent, anſam inde arripuerint, damni ſui Compenſationem apud Laicos ſui Ritûs, & Parochiæ magnâ horum moleſtia, nec minores ſtatus Contributionis enervatione, rurſus querendi.

Ut igitur immoderatis Exactionibus iſtis modum ponamus, & Oppreſſionibus tam Cleri minoris, quam Laicorum inde Orientibus medelam afferamus, præter ordinationem ſub- & Diaconorum, ac Presbyterorum, & præter inveſtituram Archi- Mandritarum

at-

поменꙋтыхъ црковныхъ Инвентарїюмωвъ, и далшемꙋ Провиденю всегодишнагω рачꙋна, Цркви, или Обществꙋ і трактацїѧми, или исплатьиванїемъ каковыхъ обѣдωвъ и вечеръ, за приходѧщагω властителскагω слꙋжителѧ, или на кои дрꙋгый начинъ оузрочествовати.

§. VI.

Права Митрополитска и Архїерейска.

При окрестности, что сꙋ до сада меншїи, то есть починены свои дꙋховны Престоѧтеле на многωразличный начинъ такω безмѣрнω давали, да первыи сїесть меншїи, есꙋ чрез подобнаѧ налаганїѧ, несамо преко и силе отѧгощавалисѧ; но такωжде ѿ сюдꙋ повод достали, ко своихъ единовѣрныхъ и парохїалныхъ людей, не с немалою обѣтѧготою и оубытком данодателнагω или порцїйскагω состоѧнїѧ, паки своє тщетонагражденїє тражити. Да се оубω сїє и расположенїє и ѿ сюдꙋ всеобщє какω за меншїй Клиръ, такω и за мїрске люде произрастле весма многωчисленне тѧготе и оутѣсненїѧ конечнω забрани, и в того ради

обле-

atque Abbatum, pro quibus nihil ſolvendum eſt, pro Decreto denominationis alicujus Parochi, ſeu pro ſic dicta Syngelia proviſorie ſecundum Numerum Domorum ad Parochiam ſpectantium Triginta Crucigeri, & nomine Sydoxiæ, ſeu annuæ Præſtationis a Popis Epiſcopis ſuis perſolvendæ, pro futuro de qualibet domo tres Crucigeri pendantur, & quamvis Taxæ iſtæ juxta Numerum Domorum dimenſæ ſunt, nunquam tamen a Poſſeſſore Domus, ſed a Parocho duntaxat ſolvendæ ſunt. Quapropter etiam ſtatus Laicus eo quidquam contribuere nec tenetur, nec cogi poteſt. Sicut e contrario Diſpoſitio hæc in Ordine Syngeliæ in Comitatu Biharienſi, ad Aradienſem Diæceſim pertinente locum non habet, utpote in quo Comitatu Conventio cum ipſorum Epiſcopo pridem inita, porro retinenda, & huic congruenter ſtipulata pro Syngelia unius aurei Taxa etiam deinceps perſolvenda eſt.

Pro Conſecratione Eccleſiæ, Taxa Epiſcopo ſolvenda ad novem Aureos,

ѡблегченїѧ ѡбой стран пристойныи Предѣлы положѝ; таковѣ таѯа (кромѣ Поставленїѧ во Ѵпо-и дїакона, Посщенїѧ во Їереа, и кромѣ Произведенїѧ во Їгумена и Архимандрита, ıаже бемзды бываютъ) за свщенническую сунгелїю между тѣ, по числу парохїалны домовъ по тридесетъ крайцара, а за свщенническую всегодишнюю сѵдоѯїю свой Архїереѡ, въ будущаѧ по три крайцаре ѿ дома, сицевы образо потверждуетъ, да оба, аще и по числу домовъ естъ прорачуната таѯа; то еще никогда се иматъ ѿ парохїалны Газда, но всѧчески ѿ самы конхїе дотиче Парохѡвъ платити; и зато нѣсть должность мїрѧнина, чи ли бо ему оу сему помощи, нити пакъ онъ можетъ къ сицевому платежу насилствоватисѧ.

Коѧ ѡпредѣленнаѧ сѵнгелїйскаѧ таѯа, неимаше на-оу Арадской епархїи сущую Бихарскую Вармедьу распростирати: тамо бо повсегда при оному со свой Архїереѡ прежде еще, ради свщенически сѵнгелїяхъ заключенному оуговору,

& pro Ara portatili ſeu ſic dicta Antimis ad tres Aureos hiſce reſtringitur, ita, ut pro utraque ſimul nonniſi Duodecim Aurei, pro Antimi ſola autem duntaxat tres Aurei pendendi ſint.

§. VII.

Prohibitio ulteriorum per Clerum majorem in Pecuniis aliisque rebus Naturalibus exactarum Præſtationum.

Septimo: Ad minorem Clerum, & Laicos adhuc magis ſublevandos, reliquæ Præſtationes omnes, ſub quocunque demum titulo per Clerum majorem exigantur, ſive uſitatæ hactenus fuerint, ſive non, tanquam illicitæ exactiones vetitæ, præcipue autem munera in quibusdam Locis Epiſcopis Diebus Feſtis, & Gratulationis a Clero ſuo hucusque dari ſolita juxta & ſubſidia itinerantibus Epiſcopis præſtita, uti paſſim collectæ omnes ſub gravi animadverſione prohibita ſunto.

§.

и сравненной таци по єданъ дукатъ, непремѣнно ѿстаєтсѧ.

Должность даѧнїѧ єпкопу за Посвѧщенїе Цркви, ѻграничуєтсѧ сосы на девѧть дуката, и за чтну Трапезу три, и тако имутсѧ за ѻбоѧ, не вѧще но дванадесть, а за самый Антиминсъ точїю три дуката давати.

§. VII.

Оуничтоженїе далшегѡ даанїа оу Новцу, и инны натуралныхъ вещей, духовнымъ Предстоѧтелемъ.

Из равно-ѻбразнагѡ Нашегѡ Матернагѡ старанїѧ, запрещаютсѧ сосы ѻстрѣйше, и оубо ради ѻблегченїѧ свѧщенства, и цѣлагѡ пощадѣнїѧ мирски людей ихъ закона; такожде и всѧ прочаѧ ѿ меншагѡ вѧщшему Клеру бываемаѧ даѧнїѧ, по каковы либо ни бу имене таѧ бывала бы, то єст, оу Новцу, натуралне ствари, форшпану или работу, или по инны макаръ каквы титуло и видо таѧ оуразумѣвалабысѧ, и до нинѣ оупотребителна, или необыкновенна єсу была, како никогда допущеннаѧ мученїѧ. К семуже по жесточайшею казнїю сосы возбранѧютсѧ и ѻныѧ дары,

коѧ

ко́ѧ є҆сꙋ сщ҃енно - дꙋ́ховнаѧ Лица нѣ́кыхъ мѣ́стъ, до нынѣ̑ А҆рхїере́ѡ по ѡ҆бы́чаю въ праздничныхъ и҆ привѣтствова́телныхъ дне́хъ но́сили; не менше же и҆ на є҆п҃копскїй пꙋ́тный тро́шакъ Бе́чкїй, а҆ и҆ на всѧ̀ и҆́ннаѧ подо́бнаѧ зактева́нїѧ и҆ собира́нїѧ, не преста́ннѡ да́вали.

§. VIII.

Conſimilis Prohibitio exactionis pecuniæ Synodalis.

Octavo : Interdictum hoc etiam ad id, quod Diæceſes nonnullæ Archi-Epiſcopo & Metropolitæ ſub Nomine Pecuniarum Synodalium ad Synodos celebrandas tum ad ſolvendum Nationis Agentem, aliosque occurrentes ſumptus, hactenus contribuere conſueverunt, hiſce extenſum volumus; ſiquidem ex mente, & Conſilio Deputatorum ipſorum in ultimoCongreſſu congregatorum ſalarium Agentis Nationis ex Proventibus Archi-Epiſcopi & Metropolitæ pendendum, & ſumptus Synodales ab Epiſcopis ipſis ferendi ſunt.

§. VIII.

Равно - ѡ҆бра́зное ꙋ҆ничтоже́нїе Сѵнода́лныхъ Новцевъ.

Ѡ҆́вое и҆́стое запрещенїе На́ше, разꙋмѣва́етъ и҆ ѡ҆́не - ѿ нѣ́кыхъ є҆па́рхїй А҆рхїе҆п҃копꙋ и҆ Митропо́литꙋ по́дъ и҆́менемъ Сѵнодалныхъ Но́вцевъ, ра́ди держа́нїѧ Сѵнода, ꙋ҆доблетворе́нїѧ На́роднагѡ А҆гента, и҆ и҆́нныхъ быва́емыхъ потрошкѡвъ, ѡ҆бы́чнѡ да́еме но́вце; и҆ ꙋ҆бѡ и҆ ꙋ҆зрока тогѡ̀: поне́же по собственномꙋ предложе́нїю на Са́боръ собра́вшыхсѧ На́родныхъ Депꙋти́ртѡвъ, и҆́матъ ѡ҆бщена́роднагѡ А҆гента пла́тьа и҆ Митрополи́тскихъ При́ходѡвъ и҆здава́тисѧ, а҆ По́трошки при всѧ́комъ Сѵнодѣ быва́емїи, и҆́мꙋтъ ѿ са́мыхъ є҆п҃копѡвъ прискорбѣтисѧ.

§. IX.

Suppeditatio vecturæ Epiſcopis in Viſitatione Diœceſium præſtandæ.

Nono: Circa vecturas Epiſcopis in Viſitatione Diæceſium gratis præſtandas impoſterum ad Querimonias, quoad citius fieri poteſt, avertendas ſequentia obſervari volumus, ut nimirum quilibet Epiſcopus Diæceſim ſuam viſitare cogitans, prout illi hujusmodi Viſitatio deinceps alioqui non aliter, quam erga præviam ſignificationem, & obtento prius ſupremo conſenſu Noſtro, permiſſa ſit, ita Propoſitum hoc ſuum prævie ſemper Provinciali, vel Militari Magiſtratui, & reſpective Vice-Comiti illius Comitatûs, in quo Viſitationem inſtituere cogitat, aperiat, ubi ſubinde pro exigentia itidem in iis ſolum diſtrictibus, in quibus vectura hucusque gratis præſtita fuit, eadem debitis viis ordinetur. Ubi e contrario extra Caſum ejusmodi Viſitationis Diæceſeos, quilibet Epiſcopus neceſſarias ad alia itinera vecturas ſibi ipſe procurare tenetur. Et cum

§. IX.

Даяніе Форшпана, когда се намѣрава, Епархіе визитирати, или посѣщавати.

Да се имать оу досєлѣ обычно бывшемꙋ безплатномꙋ даванію форшпановъ Епископомъ намѣрающымъ свое Епархіе визитирати или посѣщавати, въ бꙋдꙋщая за отвращеніе всякагѡ безмѣрнагѡ истязанія, и оуклоненіе ѿ всѣхъ оу семꙋ слꙋчитися могꙋщыхъ тꙋжбъ, слѣдꙋющый оуставъ прилѣжно позорствовати: что бы то есть, кыйждый Епископъ при предвзяти хотящоися Визитаціи своея Епархіи (яже емꙋ и въ бꙋдꙋщая-но не иначе развѣ по предходящемꙋ должномꙋ ѿглашенію, и на сіе достатомꙋ Всевысочайшемꙋ Нашемꙋ соизволенію допꙋщаетися) имѣлъ тое всегда такожде и Провинціалнымъ или Военнымъ Властемъ, а и Вицешпаномъ онагѡ Предѣла, идѣже онъ Епископъ Визитацію превзяти мыслитъ, ѿявити, и такѡ хощетъ по мѣрѣ явнагѡ требованія, али самѡ во оныя Предѣлы, идѣже даяніе Форшпана до нынѣ обыкновенно бытъ, и оныхъ мѣстахъ, на коя редъ бꙋдетъ,

§. X.

§. X.

Omnes ſacerdotales & ſæculares Præſtationes Epiſcoporum vicariis factæ, inhibentur.

Decimo: Epiſcopi ipſi eo ſe obtulerint, quod Vicarios ſuos impoſterum absque ulla Nationis moleſtia, ſuis mediis alere velint, inde pariter conſequitur, Præſtationes omnes Epiſcoporum Vicariis, vel ita dictis Exarchis, vel etiam Proto-Popis loco Vicariorum miſſis ubicunque Locorum, & quacunque ratione hucusque factas, ab hoc tempore penitus ſublatas eſſe. Unde etiam Præſtationes unius pluriumve Florenorum a Proto-Popis, cum Diæceſes pro Epiſcopis viſitarent, in quibusdam Diæceſibus a quovis Pago exactas, pro omni deinceps tempore prohibemus.

дитъ, таковый форшпанъ наредитисѧ.

А кромѣ сегѡ случаѧ, сицевыѧ то есть, духовныѧ Визитацїи, имать всѧкїй епископъ за далшїй свой путь, нуждный форшпанъ, сам ѿ себе прискорбѣти.

§. X.

Всѧ свѧщенническаѧ и мїрскаѧ данїѧ епископскимъ ексархомъ, уничтожаютсѧ.

Занеже се есу сами епископи ѡбѣщали, да оны в будущаѧ хощутъ свое ексархе безъ наименшагѡ ѿтѧгощенїѧ Народа, изъ своегѡ собственнагѡ имѣнїѧ держати: такѡ се сїе самѡ ѿ себе разумѣва, да всѧ до нынѣшнѧѧ макаръ какѡ обыкновеннаѧ свѧщенническаѧ и мїрскаѧ данїѧ епископскимъ ексархомъ, или в мѣстѡ сихъ употребленнымъ Протопопамъ, ѿ нынѣ цѣлѡ движутсѧ и уничтожаваютсѧ. Какѡ такожде и оныѧ ѿ реченныхъ Протопоповъ, в мѣсто епископскихъ ексарховъ, Визитацїю во епархїѧхъ совершившыхъ, в нѣкихъ епархїѧхъ, ѿ всѧкагѡ села взѧтїѧ дары, у едну а и вѧщшыхъ форинтахъ, сои единъ за всѧ краты конечнѡ истреблюютсѧ.

§. XI.

Ulterior Decretatio reſpectu Hæreditatum ab Archi-Epiſcopo vel Epiſcopis relictarum.

Undecimo : Pro Materna noſtra ſollicitudine decrevimus, ut pars Hæreditatis a defuncto Archi-Epiſcopo, vel Epiſcopo aliquo relictæ, pro bono Nationis impendatur. Quem in finem proprius Fundus erigitur, ejusmodi Hæreditatibus dotandus. Ex hoc Fundo ſubinde in quavis Diæceſi ſcholam pro Clero, & Seminarium pro ſtudioſis, mediis deſtitutis, qui ad Statum Eccleſiaſticum aſpirabunt, & tanquam Alumni in Seminaria iſta ſuſcipiendi erunt, erigi juſſimus, ut hac ratione inſtitutioni Cleri pro Cura animarum deſtinati melius utiliusque conſulatur.

Præter hæc autem pars quoque Fundi hujus in ſuſtentationem Viduarum, ac Pupillorum pauperum Poparum, quin etiam pro eo, atque accreſcet, aliorum Pupillorum a bene meritis Parentibus Militaris, & Provincialis Statûs Nationis relictorum impendatur.

§. XII.

§. XI.

Далшаѧ Наредба и оуставъ Епископскихъ Наслѣдствахъ касающаѧсѧ.

Ꙗкоже Намъ поѧ Наше Цесаро-Кралевское попеченіе, еще и сіе припоминаетъ, что бы сѧ ѿ имѣніѧхъ и Наслѣдства Архі-и Епископскагѡ, такожде единаѧ часть, на общенародную корысть оупотребила; такѡ Наша Промыслъ хощетъ, да се единое собственное Основателство оучинитъ, и сіе ѿ таковыхъ Наслѣдствахъ свой Нарашай достанетъ. Из сегѡ Фундуіа или Основателства, хощетъ посихъ во всѧкой Епархіи, духовное или клерическое оучилище завестисѧ, и повелѣти : чтобысѧ семинары воздвигли за оубоге оученике, кои желаютъ, чинъ духовный на себѣ имѣти, и будутъ како алумнисты, в сіхъ семинаріѧхъ приѧтисѧ. И такѡсе иматъ на сей начинъ, ѿ болше Ѡбученіи и Наставленіи, ради Пастырства ѡпредѣленныхъ свѧщенникѡвъ, полезнѣе и корыстнѣе предусмотрѣти. А кромѣ сегѡ, иматъ такожде и сегѡ Ѡсновательства, единаѧ часть, ради призираніѧ оубогихъ Попова, оудовицахъ,

и

§. XII.

In Parochos & Popas ſoli ſubditi in Provinciis Noſtris Hæreditariis creentur.

Duodecimo: Soli Noſtri ſubditi in Provinciis Noſtris hæreditariis in Popas creentur. Et quemadmodum omnibus ab exteris Provinciis venientibus non unitis Clericis, & Monachis ingreſſus in hæreditarias Ditiones Noſtras perinde ac Collecta, & Exercitium Curæ animarum, quam ſeveriſſime denuo interdicitur; ita viciſſim ſubditi Noſtri imposterum, quod antehac factum eſt, ſollicite caveant, ne Ippeckum vel alio in Turcicum Territorium ad ſuſcipiendos Ordines, vel impetrandam Archimandritæ Dignitatem ſe conferant, Pænas graviſſimas, ſi huic Noſtræ Ordinationi contravenerint, incurſuri.

Sicuti & nulli Poparum in Provinciis Noſtris exiſtenti ſub quocunque obten-

и҆ сиро́тицахъ, ра́внѡ же и҆ оу҆бѡ по мѣ́рѣ вре́мене растѧ́щагѡ е҆гѡ̀ ѿснова́телства, и҆ на и҆нне сиро́тице бл҃гозаслꙋ́женныхъ наро́дныхъ Милита́рѡвъ и҆ Провинціа́лѡвъ, оу҆потре́битисѧ.

§. XII.

За Па́роха и҆ По́па, мо́гꙋтъ са́мѡ по́дданницы На́шихъ наслѣ́дственныхъ зе́млахъ, на́местититисѧ.

Да и҆мꙋтъ са́мѡ Поданницы На́шихъ Це́саро-Кра́левскихъ наслѣдственныхъ зе́млѧхъ в По́па и҆ Па́роха производи́тисѧ. И҆ ка́кѡ се всѣ́мъ и҆ чꙋждыхъ стра́нъ всѣ́мѡ приходѧ́щымъ несоединенныхъ гре́ческимъ сщ҃е́нникѡмъ, Іеро-и҆ Мона́хѡмъ допꙋще́ніе вхо́да в На́шихъ наслѣдстве́нныхъ зе́млѧхъ, хожде́ніе по ѻ҆вы́хъ, ра́ди собира́нїѧ ми́лостины, и҆лѝ и҆мъ позволѣ́ніе гдѣ́лико ни бꙋдъ ѿ дꙋшъ пе́щисѧ, е҆ще па́ки ѻ҆строжа́йше возбранѧ́етъ; та́кѡ се и҆ма́дꙋ вопре́ки, и҆ ѿ На́шеѧ стра́ны по́данницы, в бꙋдꙋщаѧ ѿ досада́шнѣга тра́женѧ посщ҃е́нїѧ в пресвѵ́тера, и҆ произведе́нїѧ во А҆рхимандри́та оу҆ Пе́кьи, и҆лѝ оу҆ и҆нномъ тꙋ́рскомъ Предѣ́лꙋ, то́ликѡ ѻ҆паснѣ́йше воздержа́вати; е҆ли-

tentu liceat abſque ſcitu, & conſenſu politici Magiſtratus, & reſpective Militaris Præfecturæ, & quin negotium, vel cauſam cur extra Noſtras Provincias in alienas proficiſci intendat, manifeſtet, uti hactenus perſæpe contigit, clam in Terras exteras ſe conferre. Qui vero id attentare auſus fuerit, gravi Pœnâ in Patentibus Literis contra emigrantes editis ſtatutâ, ſine ulla Remiſſione afficiatur.

§. XIII.

Nova Norma Stolaris.

Decimo tertio: Ut omnibus ac ſingulis notum ſit, quid deinceps quilibet Pa-

єли́ко ме́ньше хо́щетсѧ то́мꙋ оуна́предъ ѿпро́ститити, ко́и бы де́рзнꙋо противъ сегѡ̀ тво́рити, и̂ себѐ да́лъ оу̂ сицевомꙋ престꙋплє́нію ѡ̂брѣсти, бꙋ́дꙋчи да тако́вый, всѧчески и҆матъ неꙋмни́телное жесточа́йшое наказа́ніе ѻ҆жида́ти. Ꙗ҆кѡ та́кѡжде, да къ томꙋ̀ всѧщше ѻ҆бостра́нныи По́повъ недо́пꙋститисѧ, подъ ко́и ли бо ни бꙋ́дъ видо́мъ бы́ло бы, да се ѻ҆ны безъ предвѣдомости и̂ соизволѣ́нія, мі́рскіѧ Власти, и̂ безъ ѡ̂бѧвлє́нія и҆ дѣ́ла и̂ намѣре́нія, ра́ди ко́ихъ є̂ди́нъ и̂ дрꙋ́гый и̂зъ На́шеѧ, въ чꙋ́ждꙋю Держа́вꙋ пꙋтеше́ствꙋетъ, мо́гꙋтъ ка́кѡ доса́дчестше слꙋчилосѧ є҆сть, та́йнѡ оу̂да́лити: зане́же то́й, кото́рый бꙋ́детъ въ попира́нии сегѡ̀ На́шегѡ оу҆каза за́статисѧ, и҆ма́тъ безъ всѧ́кагѡ милосердїѧ та́кѡ же́стоко нака́затисѧ; ка́кѡ въ подо́бныхъ слꙋ́чаехъ є҆сть въ На́шемъ Всевысоча́йшемъ, ра́ди Преселѣ́нія во и҆ннаѧ Ца́рства, и҆здато́мъ ѡбѧви́телномъ Пи́смѣ оу҆жѐ на́значенно.

§. XIII.

Оурежде́ніе При́хода.

И̂ да всѧ́комꙋ зна́нѡ бꙋ́детъ, что̀ и̂ ко́ликѡ всѧ́кій Па́стырь мо-

Parochus in ſua Parochia ab incolis Curæ ſuæ creditis Jure petere, & exigere poſſit, nova Norma ſtolaris diverſitati Diæceſium, & Diſtrictuum accommodata in duobus diverſis Exemplaribus
A.B. ſub Literis A. & B. hic annectuntur.

Hujus Normæ ſtolaris Exemplar Raſciano, vel Valachico Idiomate impreſſum, ad cujusvis notitiam, & ſcientiam impoſterum ad cujuslibet Templi Januam affigatur, alïud autem apud Loci Judicem aſſervetur.

Ut autem non minus conſtet, quid Epiſcopis Stolæ nomine a Laicis ſolvendum ſit, præter Præſtationes Paruſſiæ, & Sarandars in allegata Norma ſtolari jam determinatas, perbenigne diſpoſuimus, ut Copulationis Stola quidem, & Miloſtinya, ſeu ſpontanea Elemoſyna pro futuro penitus tollatur, contra vero inter quemlibet Diæceſanum, & Ritûs ſui Communitates, ubi non uniti Incolæ proprias Eccleſias, Parochias, & Filialia loco eo pertinentia habent, ſiquidem in Locis, ubi hæc non reperiuntur, Epiſcopis etiam jus nullum ad

может въ бꙋдꙋщая, в своей Парохїи, ѿ емꙋ вовѣренны парохїалны Бывателей, оузети; такѡ придаетсѧ семꙋ оное, по различїю епархїяхъ и Предѣлѡвъ, сочинѣнное новое Прихода оурежденїе, оу два различна Преписа по бꙋквами А. и В. ради лꙋчшагѡ оу- A.B.
разꙋмѣнїя. Ѿ сегѡ чиннорасположеннагѡ Прихода, имать потѡ за всякагѡ знаемость и познанство, едант оу сербскомꙋ или влашкомꙋ языкꙋ напечатаный Преписъ при всякой Церкви привѣшентися; дрꙋгый же ко Бирова или Кнеза или Предстоятеля всякагѡ мѣста, задержатися. Еликѡ обаче – кромѣ онагѡ в предназначеномъ оурежденїи Прихода во обществѣ оужъ ѡпредѣленнагѡ награжденїя за Парꙋсїю и сарандаръ, во особности епископскїя судохїи и сих Приходѡвъ ѿ мирянѡвъ особливѡ касаетсѧ; такѡ се сосим вѣнчаныце и млатинѣ в бꙋдꙋщая цѣлѡ в ничтожавают. Напротивъ же томꙋ есте се предꙋсмотрѣло, да се междꙋ всякы мѣстным епископом и егѡ единовѣрными кыйждагѡ Общества, (по

aliquam præſtationem competit, peculiaris Conventio interveniente Comitatu, & Domino Loci ſalvâ ſupremâ Noſtrâ Ratihabitione ineatur, in eaque Numerus Domorum, Colonorum ſeſſiones habentium, Inquilinorum ſpeciatim annotetur, & ſumma exprimatur, quam quivis Locus, Pagus, vel Communitas Diæceſano ſuô titulô Dimniczæ, & Konak erga id ſolvere velit, ut quemadmodum jam commemoratum eſt, Miloſtinya, Epiſcopalis Copulationis Taxa, Konak, & Dimnicza Præſtationibus per Conventiones iſtas ſtipulandis omnino tollantur. Quandoquidem repetitæ Conventiones per ſubſecuturam ſupremam Noſtram Approbationem valorem ſuum obtinebunt, atque idcirco ab univerſis Epiſcopis ad manus Deputationis Noſtræ Aulicæ in Illyricis conſtitutæ prævie transmittendæ ſunt.

§.XIV.

єликꙋ ѻны не оуніати имѣютъ свое собствене созидане Црькве парохіалне, и къ сꙑ надлежащаѧ оустановлѣннаѧ Мѣста, занеже аще бы сїе небыло; такѡ не бы могли ни єпкопи что ли бо ѿ каковагѡ даѧнїѧ изыкавати) имат єдин писменный оуговор с привлеченїем какѡ комитатскїѧ, или вармедьскїѧ; такѡ и земланскїѧ или милитарскїѧ Власти, даже до Нашегѡ Всевысочайшагѡ Потвержденїѧ сочинити, и въ то число домѡвъ населѣнны Бывателей, Жителѣй, и Кирижїѧ ѡсобливѡ назначити, и произнешеномъ сїи сꙋмо изѧснити, чтоє свако Мѣсто, село, или Ѡбщество, своємꙋ законномꙋ Архїерею по именемъ Димницы, Конака, или Дочекиванѧ съ частїю или оугощенїем своегѡ, какѡ предречено єсть, съ Нашим Всевысочайшим пре знанїем и соизволѣнїемъ, ради Визитацїе приходѧщаго єпископа, или єѯарха, такѡ оу свемꙋ ѡбѣщало в бꙋдꙋщаѧ давати; какѡ да се имꙋт препоманꙋтым ѡбразом матинѣ, єпископске венчалице, Конацы и Дочекиванѧ при єпископски Визитацїѧх, чрез ѻнѣх

ю

§. XIV.

Recens Confirmatio altiſſimæ Conſtitutionis Immunitatis Sacerdotalis.

Decimo quarto : In puncto Immunitatis Eccleſiaſticæ ad cujusvis, cujus intereſt, notitiam hiſce declaramus, ac præcipimus, ut Popæ in quocunque loco conſtituti, & Parochiali munere fungentes una cum conſanguineis ſuis ſub uno tecto & foco, ac in Communione bonorum cum ipſis viventes, inter quos tamen ſolumodo illæ familiæ, quæ in Domo Popæ cum in Popam

съ заключенными ѹговорами, на годинꙋ ѡбѣщаныхъ даѧнїй, цѣлѡ ѹпразнити и ѹничтожити; бꙋдꙋчи да таковїи ѹговоры бꙋдꙋтъ со онѣмъ ѿ Нашегѡ Цесаро-Кралевскагѡ и Апостолическагѡ Величества всемлⷭ҇тивѣйше свер сицевыхъ издати хотѧщымсѧ Потвержденїемъ, напослѣдакъ въ свою совершенꙋю силꙋ и постоѧнство привестисѧ: и ради сегѡ имꙋтсѧ таковїи ѿ всѣхъ єпⷭ҇копѡвъ до Рꙋке Нашеѧ Цесаро-Кралевскїѧ Иллѵрическїѧ придворныѧ Депꙋтацїи напре послати.

§. XIV.

Новое Потвержденїе Всевысочайшагѡ ѿпредѣленїѧ ради поповскїѧ свободности.

Во вещи сщ҇енническїѧ свободности, да имать всѧкомꙋ, коемꙋ потребнѡ есть ѡ семъ знати, за извѣстїе быти: какѡ имꙋтъ то есть оны во всѧкомъ мѣстѣ нарежденыи и дѣйствителнѡ слꙋжащыи Поповы, в кꙋпѣ со своими под єдинымъ Покровомъ, при єдной ватри, и совокꙋпнымъ имѣнїемъ живꙋщыми кровными сродниками (между коими обаче, самоє оне фамилїе нарочитѡ при-

crearetur, communi cum ipſo victu, & habitatione fruebantur, atque etiam poſtmodum apud eum permanſerunt, non vero illæ, quæ ante creationem ſacerdotis ſeparatæ erant, ac poſtea primum ad eum ſe receperunt, communionemque bonorum cum ipſo inierunt, numerandæ ſunt, contributione omni, cæterisque Præſtationibus immunes ſint, & relinquantur, ubi tamen reſpectu Provincialium in Banatu Temeſſienſi notandum venit, quod pro modo, quo ibidem in aſſignatione ſeſſionum ad Normam conſtitutivi eatenus præſcripti laboratur, fungenti Popæ in quolibet Pago, vel Oppido integra ſeſſio, ejusque Diacono, ſi quem habeat, dimidia ſeſſio contributione immunis attributa ſit.

Cui tamen non obſtet, quo minus tali Popæ, ſi ultra Fundos illos adhuc plures deſideraret, & hi erga id relinqui poſſint, ut de ultimis in attributa illi ſeſſione non comprehenſis Fundis contributionem, & reliqua onera præſtet. Quemadmodum etiam alibi Popæ

de

разꙋмѣваютъ, кое се єсꙋ і Попо при єгѡ посщенїи и избранїи нераздѣлѣне нашле, и сице при ємꙋ ѡстале, а не оне, кое прежде посщенїѧ и избранїѧ сщенническагѡ, єсꙋ раздѣлѣне быле, и после тогѡ времене съ нимъ и єгѡ имѣнїем соединилисѧ) ѿ всѣхъ Контрибꙋцїѧхъ или Порцїѧхъ, и прѡчихъ Дацїѧхъ свободныи быти и ѡставитисѧ.

При коемъ се обаче ради Провинцїалства въ Темишварскомъ Банатѣ далше назначꙋетъ, да се по мѣрѣ той, какѡ се тамѡ оу ѡбъявлѣнїю Сесїонахъ или Деоницахъ, по ѡтреждѣнномꙋ оуставꙋ оужъ дѣиствително поступаетъ, иматъ служащемꙋ Попꙋ во всѧкомъ селѣ єданъ цѣлый Сесїон или Деоница, по истомꙋ оуставꙋ, а Дїаконꙋ (аще кой єсть) половинꙋ єдне Деонице безъ Контрибꙋцїе или Дацїе ѡпредѣлити. Коей Наредби небꙋди противнѡ, да аще бы єданъ или дрꙋгый, сверхъ сегѡ, єще вящшое число Грꙋнтѡвъ или Земалахъ зактевало; такѡ могꙋтсѧ томꙋ

та-

de Bonis poſt illorum creationem peculiariter acquiſitis immunitatem prætendere non poſſunt.

§. XV.

Immunitas Domorum reapſe fungentium Poparum, neutiquam ad Liberationem a Servitiis militaribus ſe extendit.

Decimo quinto: Ut Immunitas fungentibus Popis in Confiniis militaribus clementiſſime impertita neutiquam ad ſervitia militaria, ſed tantummodo ad contributionem, & alias iſtiusmodi Præſtationes ſe extendit, atque Illyrica Natio potiſſimum ad Servitia militaria præſtanda, & Confinia tuenda eo collocata fuit, ita etiam id, quod in Generalatu Caroloſtadienſi hactenus obſervatum, & jam prius Metropolitæ ultimo defuncto injunctum fuit, ut videlicet præter Popam fungentem non plures, quam unus adhuc ad Militiam aptus vir, & juvenis a Servitiis militaribus exemptus maneat, aſt ſi plures ad Militiam apti in Domo Popæ reperiantur, hi perinde, ut in aliis Domibus a Pro-

таковїи, али на ѻбаковый начинъ дати, да ѻнъ имать потомъ ѿ сегѡ излишества, Порцїю и прочѣ Дацїе плаћати.

§. XV.

Свобода домѡв, дѣиствително - служащых Попѡ, нерастпростирается на избавленїе ѿ Воиныхъ службахъ.

Занеже оная, в милитарскы Границахъ дѣиствително служащымъ Поповѡмъ всемилостивѣише доволѣнная и оузаконѣнная свобода ихъ домѡвъ, никакѡже на избавлѣнїе ѿ Военныя службы, но самѡ ѿ Порцїе и прочихъ подобны Дацїя, разширяется, и оное въ милитарскихъ Предѣлѣхъ ѡбрѣтающее людство, наиболѣише за служботворенїе и ѡбрану Границахъ, тамѡ нарежденѡ есть: сегѡ ради иматее такожде и при ономꙋ, что се в Карлщатскомъ, или Карловачком Генералатѣ донынѣ позорствꙋетъ, а наипослѣ и преставлшемꙋся Митрополитꙋ еще ѿ давна заказанѡ есть: какѡ то есть имать покрай служащагѡ Попа, самѡ еще една мꙋ-

portione Militiæ adſcribantur, non ſolumodo impoſterum quoque obſervari volumus, ſed inſuper mandamus, ut ſuprema hæc Ordinatio etiam in Varasdinenſibus, Sclavonicis, Temeſienſibus, aliisque Confiniis militaribus, ubi nondum in uſu eſt, introducatur, & quam exactiſſime obſervetur. Domus Cohortis Tſchaikiſtarum autem, ut vocant, pari modo, ut Domus Poparum in Confiniis militaribus Sclavoniæ exiſtentium tractentur, ac proin Servitia militaria, & quæ his cohærent onera præſtare teneantur.

жеска Глава ѿ Воиныческаго служотворенїѧ, слободна быти. Вѷже ли же ѻбаче вѧщше за службꙋ способне Главе, въ поповскомъ домѣ находѧтсѧ; тако да се ймадꙋ сицеве, како й въ другїѧ домы, по размѣрꙋ оу службꙋ записивати й оузимати, несамо й надалше цѣло тако ѿстати; но хощетсѧ в кꙋпѣ й заповѣдити, да се ймат ѻво Наше Всевысочайшое Предꙋсмотренїе й законоположенїе, такожде й въ вараждинскїѧ, славонїйскїѧ, равно же й въ темишварскїѧ й другыѧ милитарескїѧ Предѣлы, гдѣ тое ѻбыкновенно ѥще небыло, вовести, й крѣпко ѻбдержавати. Поповскїиже домовы, чайкашкаго Баталїона, ймадꙋ се славонїйскымъ милитарскымъ поповскимъ домовомъ равно держати, слѣдователно надлежащꙋю милитарскꙋю службꙋ йсполнѧвати, й прочее дацїе давати.

§. XVI.

§. XVI.

Trina Promulgatio publica nuptialis Copulationis in Eccleſia parochiali, ubi ſponſa eſt.

Decimo Sexto: Vetus laudabilis Mos, vi cujus Perſonæ Matrimonium inire volentes, nuſquam alibi, quam in Parochia Sponſæ copulari hactenus conſveverunt, in Univerſis Diæceſibus, ac præſertim in iis, ubi ab hac conſvetudine receſſum fuit, renovetur, & quam accuratiſſime obſervetur, ad evitandas porro Confuſiones ratione Matrimoniorum ſæpius coortas, atque imprimis ad coërcendum Crimen Bigamiæ, quod in pluribus Locis admodum invaluit, Copulatio nulla aliter, quam ſi trina Promulgatio publica ex parte Parochi diverſis Diebus præceſſerit, fiat.

§. XVI.

Трикратное нарѡствованіе брачнаго Вѣнчанія въ Пароіалной Цркви, гдѣ Невѣста єсть.

Кромѣ сїи, да се имать въ будущаѧ стародревный блгїи Народа обычаи, брачное Вѣнчаніе повсюду, али само в парохіалной Цркви, идѣже єсть Невѣста совершивати. Сїеже во всѧ єпархїи, а наипаче оныѧ, гдѣсе ѿчасти ѿ тогѡ ѿступило, изнова вовести, и свѧтѡ оу напре подзорствовати, за і тѣмъ всѧ честѡ при женидбах случившаѧсѧ смѧтенїѧ и Непоредочества ѿвратити, а наипаче сѣмъ и тамъ весма оумножающаѧсѧ беззаконїѧ пигамїискаѧ или многоженства обуздати мощи, слѣдователнѡ иначе Вѣнчаніе да не совершаєтсѧ прежде, донелѣже ѿ страны Пароха небудеть три кратъ въ разнонареченаѧ Времена ꙗвнѡ ѿгласилосѧ.

§. XVII.

Futura Obſervatio ſeu vigilantia ob peragendam Mortuorum Sepulturam.

Decimo Septimo: Relatum Nobis fuit Mortuorum Cadavera non raro

§. XVII.

Будущое Наблюденїе или Подзорствованіе. при Погребенїи мертвыхъ.

Ради Неприличности, коѧ се єсть досадъ въ томъ подзорствовала, да честѡ єю мертваѧ

Octiduo integro inſepulta relinqui, Hominesque in Paupertate decedentes non in Cæmeteriis, ſed perſæpe in Viis publicis ſepeliri: Qui abuſus, ut pro eo, ac decet, tollatur, hiſce ſancimus, ut Mortuorum Cadavera equidem nunquam ante quadraginta octo Horas tumulo inferantur, poſt hoc temporis Spatium autem Sepultura a Popa ob defuncti inopiam ultra non differatur, ſed hujusmodi Defunctus gratis ſepeliatur; Quod ſi vero Popa aliquis huic Ordinationi contravenire auſus fuerit, Parochia ſua privetur, & Defunctus in tali Caſu a Popa Oppidi proxime adjacentis ad Petitionem Loci Præſidis ſub eadem Pœna illico ſepeliatur, & Taxa pro Sepultura alias determinata de Facultatibus illius Popæ, qui Defunctum ſepelire recuſavit, ei qui Loco illius Sepulturam peregit, ſolvatur, ac proinde ex Facultatibus primi, neceſſitate exigente, vi accipiatur. Quæ Ordinatio Noſtra Popis omnibus intimanda, ut debite Executioni detur, tam Eccleſiaſtici, quam politici Magiſtratus

ſedulo

тѣлєса, ѻсамъ дана непогребєна лєжала; и да въ оубожєствѣ оумирающїи не оу гроблѣ, но честократнѡ на срє пꙋта погребаваютсѧ, оустановлѧєтсѧ сосѣмъ повсюдꙋ, да се тѣлєса прєставлшихсѧ никогда имꙋтъ прєждє, развѣ по истєчєнїи два кратъ двадесеть и четыри сата погребсти, и да по истєчєнїи сєгѡ врємєнє, нєдєрзнєтъ Попъ таковое погребєнїє, ради сиромашства прєставлшагѡсѧ продолжавати, но сє тымъ безъ всѧкагѡ награждєнїѧ оускорити. Иначєжє сїє прєстꙋпающый Попъ, бꙋдєтъ своєгѡ званїѧ лишєнъ: а Попъ и найближайшагѡ села, имать оу сицєвомꙋ слꙋчаю, аще на ѿглашєнїє селскагѡ Кнеза или старѣйшины, подъ равны наказанїє, таковаго мертваго погребсти, комꙋ да се потомъ имать за ѿпѣло и погребъ по ѡкрестности такождє со єкзєкꙋцїомъ, из имѣнїѧ ѻнагѡ Попа платити, коисє исполнєнїѧ сицєвыѧ єгѡ должности, такѡ дерзновєннѡ ѿрицалъ. Коє Нашє Всєвысочайшое оустановлєнїє, имать ѿ страны какѡ дꙋховныѧ-такѡ и мїрскїѧ власти, всѣмъ Поповѡмъ во-

вѣ-

ſedulo invigilent; ſupradicta Diſpoſitio, Mortuos ante Quadraginta octo Horas Tumulo non inferendi, ſingulariter de Perſonis aqua ſuffocatis eo magis intelligenda eſt, quod varia media Vitæ illorum conſervandæ ſuppetant, & paſſim jam publicata fuerint; Ac proinde Res ſolum in eo eſt, ut Eccleſiaſtici æque ac cæteri Magiſtratus Subditos juxta Principia illa debito modo inſtruant, & ſuperſtitioſas Opiniones, quibus ducti hactenus ſubmerſas ejusmodi Perſonas non in Cæmeteriis, ſed aperto in Campo prope Fluvios ſepelire conſveverunt, ex eorum animis evellere conentur.

вѣститиса, и на прилѣжнѣйшое сегѡ исполненїе бдително смотрѣтиса.

Горный Нашъ промыселъ, мертвыя прежде два кратъ двадесет и четири сата непогребавати, разумѣетиса особливѡ за оне оу води оудавлѣне персоне, и оуко толикѡ вяще; еликѡже различная посредствїя находятъ, животъ тѣхъ еще ѡсвободити мощи, ѿ коихъ есте се оужъ чрез Принадлѣжательства, а такождє и средствїемъ напечатанихъ Новинахъ повсюду извявило, слѣдователно есу духовне и мирске власти особливѡ должныи, свое подчинѣне, по сему наставляти, и оу сицевому и суевѣрному мнѣнїю (по коему нису се досада таковыи оудавлѣныи люди оу гроблѣ, но какѡ обычай бяше, оу равное полѣ близу водахъ погребавали) лучше просвѣщавати.

§. XVIII.

Schedæ Licentiæ ad Sepulturas a Protopopa, Epitropo, vel Epiſcopo ipſo exarari ſolitæ, abrogantur.

Decimo Octavo: Uſitatum hactenus in quibusdam Diæceſibus ad Sepulturas Schedam Licentiæ, a Proto-

§. XVIII.

Ради Погребенїа ѿ Протопопе, Церковнагѡ Епитропа, или самагѡ Епископа, по бывшему обычаю даване свободне Цедуле, оуничтожаваютса.

Допущающе цедуле, кое су се въ нѣкыи епархїахъ ѿ Протопопе, церковнагѡ Епитропа, а и

po-

самагѡ

popa, Epitropo, vel Epiſcopo ipſo exaratam abrogamus, & prout per hoc etiam Taxa Septem Crucigerorum aliquibus Protopopis pro ejusmodi Licentiæ Schedis ſoluta tollitur, nec Campanarum Pulſatio ad Sepulturas aliter, quam ſi, & quomodo Familia Defuncti petit, permittitur, Nos autem pro Cynoſura eatenus benigne ſtatuimus, ut ſecundum Menſuram Facultatum, in Diſtrictibus Provincialibus Domus ditioris alicujus Viginti Crucigeros, medii quindecim Crucigeros, & pauperis Decem Crucigeros Taxæ nomine pendat, in Locis Militaribus vero juxta memoratas Claſſes Quindecim, Duodecim, & Septem Crucigeri pro pulſu Campanarum ſolvantur, nemo autem unquam, niſi ipſe velit, & petat, apud Sepulturam Campanarum Pulſum conſtituere teneatur, neque Clerus inde vel minimam anſam Præſtationem hanc cuiquam perſvadendi, vel plane eam a quodam extorquendi, ſummat, ſed omni tempore cuilibet liberum integrumque ſit, apud Sepulturam Campanarum Pulſum erga Solutionem Ta-

xæ

самагѡ єп҃копа по ѻбы́чаю раздава́ле, никакѡ же къ томꙋ да бꙋдꙋтъ ѿ по́требе, но имꙋтъ всѧ́чески цѣлѡ ѿба́цитисѧ. Ка́кѡ се оубѡ до са́дашнѧ Прото́попска оузимана по се́дамъ кра́ицара за допꙋща́ющꙋю це́дꙋлю оуничтожа́ваютъ; та́кѡ се и при́ходъ за звонѣ́ніе звѡ́нъ при по́гребꙋ, али не иначе дово́лѧва, развѣ когда̀, и ка́кѡ то́е са́мъ до преста́влшагѡсѧ бꙋде закте́вао. И да се въ си́цевыхъ пра́вахъ мѣра хра́нитъ; та́кѡ се со́бимъ за прилѣжное наблюде́ніе оуза́конѧва, да имат по состоѧ́нію имѣнїѧ, въ Провинцїа́лныѧ Предѣлы, до́мъ бога́тагѡ два́десет кра́ицара; сре́днѧгѡ петнаесть кра́ицара; оубо́гагѡ же де́сеть кра́ицара, и въ милита́рскаѧ или во́инничкаѧ Мѣста, по истомꙋ сте́пенꙋ, пе́тнаесть, два́наесть и се́дамь кра́ицара за звонѣ́ніе звѡ́нъ пла́тити, али никогда̀ ѿбвѧ́занъ бы́ти, при погребе́ніи, преста́влшагѡсѧ, ако не бы са́мъ ко́и восхотѣлъ и закте́валъ, въ звона́хъ да́ть зво́нити; мно́гоме́нше же да имат дꙋхо́вный Чи́нъ пове́ститисѧ; кого̀ къ сице-

вомꙋ

xæ ſupra determinatæ expetere; Sic ultra Præſtationes ſuperius memoratas, & in ſtolari Norma contentas Clero quidquam a Laicis exigere ſub gravi comminatione interdictum eſto.

Ex hoc ſua ſponte fluit abuſum illum, quo ad hanc diem Poparum Viduabus partim Equus defuncti Mariti, partim ejus Libri adimi ſolebant; quove Iisdem ſolutio *Paruſſiæ*, & *Sarandars*, ſeu memoriæ quadraginta diebus, & reſpective integro Anno pro Defuncto fieri ſolitæ, illicito modo perſvaſa fuit, omnino ſublatum, & prohibitum eſſe.

Non minore Sollicitudine Ordinationem Noſtram, vi cujus Teſtamenta Laicorum nunquam per Eccleſiaſticas Perſonas, ſed per Loci Notarium, ſeu eum, quem Magiſtratus ad id deputaverit, conficienda, & ſcribenda, atque etiam quoad pia Legata Ritus hujus hominibus in mortis articulo plena Libertas, ac Diſpoſitio relinquenda eſt, obſervari volumus; in Confiniis militaribus autem reſpectu ejusmo-

вомꙋ даванию наговарати, или принꙋждавати; но да ѡстанетсѧ всегда во благоволенїи таковагѡ дома, хощетъ и желитъ ли сей такѡжде по предреченной тахи за звоненїе звѡнахъ при погребенїи преставлшагѡсѧ платити;

И такѡ да не иматъ мирѧни, кромѣ здѣсь горѣ, и въ оуреждении сщенническагѡ прихода ѡпредѣленнагѡ, что ли во выше дꙋховномꙋ чинꙋ давати, но толикѡ прилѣжнѣйше нинѣ помѧнꙋтагѡ оуреждениѧ сщенническагѡ прихода держатисѧ, кое да се недерзнетъ ѿ когѡ ли бо ни бꙋдь, по иначе боѧтисѧ имꙋщымъ неѡпростителнымъ жестокимъ наказанїемъ въ найменшемъ престꙋпити;

Ѿсюдꙋ ꙗснѡ разꙋмѣетсѧ, что кійждаѧ Неприличность всѧчески запрещена есть; коею есꙋе досад ѿ оудовицахъ поповскихъ, коня или книге преставлшагѡсѧ сꙋпрꙋга оузимали, или се ты есть против ихъ воли, платежъ за сарандаре, парꙋсие, четыридесѧтницꙋ, и годишню, неизволителнымъ начиномъ налагалъ.

di Legatorum ſecundum præſcriptam Normam, vulgo Regulamentum typis editum procedendum eſt.

Равнымъ образомъ имати се при оучиненомꙋ расположенїю неизмѣнно ѿстати: да и Тестаменты, или завѣты мірѧнина, никогда имадꙋ чрез дꙋховнагѡ Чина, но всегда ѿ Нотароша вѧкагѡ мѣста, или ѿ онагѡ, когѡ есть власть на то ѿредила, оучинѧвати и писати. Къ томꙋ же на смерть лежащымъ ѡставлѧетсѧ цѣла свободнаѧ волѧ, да оны могꙋтъ своимъ единовѣрнымъ за спомен что хощꙋтъ ѡставити. Въ манастырскихъ же границахъ, имадꙋсѧ подобныѧ спомены по нащампаномꙋ Регламентꙋ пристойнѡ оустроѧвати.

§. XIX.

Non ſolum Jeromonachis in Monaſteriis, ſed etiam Popis & Parochis permittitur confeſſiones excipere.

Не самѡ манастирскимъ Їеромонахѡмъ; но такожде и Поповѡмъ и Парохѡмъ допꙋщаетсѧ, христїанске дꙋше исповѣдати.

Decimo Nono: Jam ſupra de Ereɛtione Scholarum clericalium mentio facta eſt, quarum Scopus, ac Finis principalis cum ſit, ut Clerici ad curam animarum deſtinati ea, quæ ad Munus hoc condigne obeundum neceſſaria

ſunt

Какѡ се горѣ оу Нашой промыслы, за оустроенїе дꙋховныхъ Школа поменꙋло есть, и чрез ню намѣравамо мірскїи священикомъ, коисе бꙋдꙋтъ за дꙋховне ѡтце оупотребити, въ томъ, что имъ ради правителства сегѡ

зва-

ſunt, addiſcant, perinde ut Monachi in Monaſteriis in hujusmodi Scientiis ſe ſe exercendi Occaſionem habent, æqvum quoque eſt, ut in Diæceſibus, ubi plura Monaſteria ſunt, non ſolum Jeromonachis, ſed quovis tempore etiam Popis, ſeu Parochis permittatur, confeſſiones excipere, ac proinde hi deinceps ab excipiendis confeſſionibus amplius non excludantur, quin potius ex Parte Archi-Epiſcopi, & Epiſcoporum ſollicite caveatur, ne ad Parochias alii, quam Scientiis ad curam animarum, & confeſſiones excipiendas neceſſariis ſufficienter imbuti, promoveantur.

званїѧ, нꙋждно єсть знати, совершеннꙋю наꙋкꙋ, и оу оной мѣры прискорбѣти, оу коей се Калꙋгери по Мнтыри поводъ имѣюще, в сицевы знанїѧхъ непрестаннѡ, оупражнюютъ; такѡ єсть всѧчески праведнѡ, дасе во оныѧ єпархїи, гдѣ выше чисщо Мнтырей, не самѡ Калꙋгерѡмъ; но такѡжде и Поповѡмъ или Парохѡмъ допꙋстити исповѣдати, и такѡ обе въ бꙋдꙋщаѧ, ѿ тогѡ ни поєданъ начинъ вѧшше исключивати, но да се имать єще къ томꙋ ѿ стране дꙋховныѧ власти на то позорствовати, что бы се оунапре не инныи, развѣ коимꙋ оу попеченїю ѡ дшахъ, и слышанїю исповѣди изисковательнѡ наставлѣнныи свѧщенницы, въ Пароха производили.

§. XX.

Omnes ſuſpenſiones & Excommunicationes ſine ſuqremo Conſenſu exercentes; ſicut & denegationes Benedictionis Spiritualis in nihilum rediguntur.

Ѿлꙋченїѧ, Проклинанїѧ, и анаѳемѣ преданїѧ, да ктомꙋ небꙋдꙋтъ безъ прежднагѡ ѡглашенїѧ и даннагѡ на то Всевысочайшагѡ соизволенїѧ: ниже пакъ допꙋщаетсѧ обычный дꙋховный благословъ комꙋ ѿрицати.

Vigeſimo: Cum Clerus major variis Pœnis hucusque partim in Clerum mi-

Да се такѡжде при разныхъ начинахъ щрафѡвъ или наказа-

norem, partim vero etiam in Laicos animadverterit, his quoque modum ponere conſtituimus, ſerio mandantes, ut nec Suſpenſione, nec Excomunicatione quenquam ex Ritus ſui hominibus puniant, niſi cauſam talis Suſpenſionis, vel Excommunicationis Nobis prius Via Deputationis Noſtræ Aulicæ in Illyricis conſtitutæ inſinuaverint, & Supremum Conſenſum Noſtrum ad Pœnam, quam intendunt, infligendam obtinuerint.

Pari Severitate præcipimus, & ordinamus, ut præter Suſpenſos, & Excomunicatos, nemini Benedictio Spiritualis in Eccleſia non Unitorum uſitata, ab Epiſcopo, vel Exarcha denegetur.

нїихъ, съ коими ѥѹ Предстоѧтелїе дѹховнїи, ѿчасти своє починенїе дѹховне, ѿчасти же и мірске ѡскорблѣвали, нѹжноє расположенїе оучинитъ; такожде ради ѿлѹченїѧ ѿ Цркве, и сообщенїѧ съ єдино-вѣрными, проклинанїѧ же и анаѳемѣ преданїѧ, коимъ жесточайше заказѹє, да се ни съ єдны ни с другымъ дерзнетъ выше, противъ кого из общества єдинозаконныхъ сице постѹпити, развѣ-выкѧ причина, заиро тоє иматъ быти, чрезъ пѹть Нашеѧ Цесаро-Кралевскїѧ Іллѵрическїѧ Хофъ-Депѹтацїи, за Нашѹ всевысочайшѹю вѣдомость изъявила, и Наше всемилостивѣйшоє въ томъ соизволенїє издѣйствовало. Такожде же да се недерзнетъ комѹ инномѹ, по поведенїю греческїѧ не оунїатскїѧ Цркви, обыкновенный дѹховный благословъ ѿрещи, развѣ онѣмъ, коиѹ съ наблюденїемъ вышепомѧнѹтагѡ начина, ѿлѹченїе ѿ Цркве, и проклетство заслѹжили.

§. XXI.

Verberatio Laicorum per Clerum deinceps penitus interdicitur.

Vigeſimo Primo: Clerus generaliter abſtineat Laicos Verberibus caſtigare, vel palam exponere, vel a publico Imaginum Oſculo in Templo excludere. Et ſicuti

§. XXII.

Simili modo interdicuntur Pœnæ Eccleſiaſticæ omnes & Mulcæ pecuniariæ etiam in Confiniis militaribus.

Vigeſimo Secundo: In Confiniis Militaribus Pœnæ Eccleſiaſticæ omnes Militari Decori minus convenientes, & infra ſigniferum Mulctæ pecuniariæ omnes alioqui jam Vigore Regulamenti ſupra memorati diſerte prohibitæ ſunt, ita ſine diſcrimine majorum, & minorum Officiorum in Statu tam Militari, quam Provinciali ab hoc tempore Mulctæ omnes cujuscunque Nominis, quas Clerus irrogare hactenus ſolitus eſt, graviſſime prohibitæ ſunto.

§. XXI.

Наказа́нїе мі́рановъ ѿ кле́ра, въ бꙋ́дꙋщаѧ возбранѧ́етсѧ.

Кле́ръ до́лженъ є҆́сть все-ѻ҆́бще воздержа́ватисѧ ѿ наказа́нїѧ мі́рѧнѡвъ с ꙋ҆да́рцами, ꙗ҆́вным пеленге́ромъ, и҆ и҆сключе́нїемъ ѿ ѻ҆́бщегѡ цѣлова́нїѧ цр҃ко́вныхъ і҆ко́нъ; бꙋ́дꙋчи да́ се всѧ̀ ко́лика по́манꙋта сꙋ́ть въ бꙋ́дꙋщаѧ ꙋ҆ничтожа́вают.

§. XXII.

Тѣ́мъ же ѻ҆́бразо́мъ запреща́ютсѧ цр҃ко́внаѧ и҆ дене́жнаѧ и҆лѝ но́вчаннаѧ Наказа́нїѧ и҆ по Мили́тарских Гра́ницахъ.

Ка́кѡ та́кѡжде и҆ въ мили́тарски Гра́ницах є҆сꙋ̀ все воинственной че́сти и҆ сла́ви вредителне цр҃ко́вне є҆питимі́е, и҆ ѿ фелдве́бела, и҆лѝ стра́жамешера ни́жше, всѧ̀ новча́ннаѧ наказа́нїѧ, и҆ без сегѡ̀, си́лою на ща́мпи и҆зда́тагѡ гра́ничнагѡ Регла́мента на́рочнѡ за́прещена; та́кѡ да бꙋ́дꙋтъ без разли́чїѧ высо́кихъ и҆ ни́жних ша́ржах и҆лѝ достои́нствах, ка́кѡ Вое́нныхъ, та́кѡ и҆ Провинцїа́лни, всѧ̀ ѿ Кле́ра по ка́ким ли бо ни бꙋдъ и҆́менем нало́жити хотѧ́щїѧсѧ ка́зни дене́жныѧ и҆лѝ но́вчанныѧ, ѿ ны́нѣ ра́внѡ ѿва́цени, ѿло́жени и҆ же́стокѡ запрещени.

§. XXIII.

Repetita Confirmatio priorum Ordinationum ratione Malefactorum Capite damnatorum.

Vigeſimo Tertio : Ratione Maleficorum Capite Damnatorum id, quod a Nobis prius ordinatum fuit, etiam deinceps obſervetur, ut nimirum Hominibus iſtis Sacramenta a Sacerdote ſui Ritus ubique Locorum ſine Exceptione adminiſtrentur, Compedes, & Vincula tanto tempore, quantum ad Sacramentorum Adminiſtrationem requiritur, iis adimantur, ipſosque tam in Locis Militaribus, quam aliis omnibus, ubi hucusque mos erat, a Carcere, usque ad Locum Supplicii Sacerdos ſui Ritus, & Religionis comitetur; Ubi vero Natio catenus in Uſu non eſt, tales Maleficos a Carcere uſque ad Portam Civitatis Sacerdos Catholicus comitetur, atque ibi deinde non Unitus, ſi quis vel in Loco, vel in Vicinia ſit, Catholico ſuccedat.

§. XXIV.

§. XXIII.

Повто́ренное потвержде́ніе о̑нѣхъ, ра́ди изво- де́нія на сме́рть ѡ҆сꙋжденны малефикантѡвъ и҆ли̑ злодѣевъ, и҆здатыхъ оу҆чрежде́ніяхъ.

Со о҆нѣми ра́ди содѣян- нагѡ погрѣше́нїѧ на сме́рть ѡ҆- сꙋжденными гре́ческими е҆дино- зако́ными, и҆ма́тъ при то̑, что ра́ди подо́бны малефикантѡвъ и҆лѝ ѕло́дѣевъ, е҆сте се ѿ пре́жде е҆щѐ оу҆стано́вило, непреста́ннѡ ѡ҆- ста́тисѧ, на се́й на́чинъ, да о҆́ви ѡ҆сꙋжденици и҆́мꙋтъ ст҃ыѧ та́йны ѿ свѧще́нника и҆́хъ зако́на по всѣ́хъ, бе и҆зѧ́тїѧ, мѣ́стахъ прима́ти, и҆ и҆мъ желѣ́за чре́з ктомꙋ̀ взи- кꙋющоесѧ вре́мѧ, снима́тисѧ; да е҆щѐ ка́кѡ въ мїлита́рскаѧ; та́кѡ и҆ повсю́днаѧ и҆́ннаѧ мѣ́ста, и҆ дѣ́же сїѐ и҆ до ны́нѣ бы́вало, и҆ за́твора вади́тисѧ, и҆ ѿ свѧщенника и҆́хъ за́кона и҆ вѣ́ры, до̀ ло́бнагѡ мѣ́ста прати́тисѧ.

И҆дѣ́же о҆ба́че оу҆ семꙋ̀ си́це не бы́вало; то̀ да́се и҆́матъ ѡ҆сꙋжде́- никъ ѿ е҆гѡ̀ за́твора, до гра́дске ка́пїе чре́з ри́мо - кадо́лическїй дꙋхо́вный ре́дъ проводи́ти, а҆ по́- томъ ѿ не оу҆нїѧ́тїкагѡ (а҆́ще бы тако́вый въ мѣ́стѣ, и҆лѝ на̀ бли́зꙋ бы́ѡ дꙋхо́вный чи́нъ) пе́р-

вый

§. XXIV.

Introductio ſeu Erectio Scholarum trivialium.

Vigeſimo Quarto: Experientia hactenus docuit, Illyricæ non Unitæ Nationi ex defectu Scholarum trivialium neceſſariam Inſtitutionem deeſſe, ita, ut Officia erga Deum, Summum Principem, & Proximum paſſim ignorent. Ubi e Contrario bona, atque utilis Inſtitutio Juventutis, radix, ſemen, & fundamentum omnis Boni eſt, & Eccleſiæ proinde, ac Reipublicæ intereſt, ne Juventus eatenus negligatur.

Quare ex Materna Sollicitudine, ac Singulari erga fidelem Noſtram Illyricam Nationem propenſione pro Illius Commodo, & Incremento mandamus, & volumus, ut quantum triviales, ſeu Elementares Scholas concernit, per Politicos, Militares, ac Provinciales Magiſtratus in Diſtrictibus, in quibus Natio Sedes, ac Domicilia fixit, a Subjectis ſibi Communitatibus declaratio, quid

вый то єсть римскій, да измѣнитсѧ.

§. XXIV.

Введеніе малыхъ оучилищахъ, или школахъ.

Вседнѣвное искуство єсть донынѣ показало, да іллѵрическій не оуніатскій Народ, скудости ради малы школа, за дѣти возникующїмсѧ науки, слѣдователно растащымими лѣтами, и ѕѣлѡ нуждангѡ понанства лишаєтсѧ, и такѡ не знаєтъ, что кои Богу, своему земному Фирщу, а такѡжде и своиму Ближнему доложенъ єсть. И занеже благое и полезное Наставленїе, єсть за дѣти Коренъ, семе, и ѡснованїе всѣхъ благи, и сице какѡ за Церкве, такѡ и Ѻбласти, главнаѧ потреба, въ коей никакоже имат юность пренебрещисѧ:

Сегѡ ради Мы хощемъ из Нашегѡ всещедрѣйшагѡ земноматерногѡ старанїѧ и благосклоности къ Нашему вѣрному іллѵрическому Народу, и сегѡ существенной ползи и приращаю, да, чтосе ѡснователны школа касает, имутъ политико-воен-

quælibet ex ipſis pro Suſtentatione Ludi-Magiſtri ad Inſtitutionem Liberorum ſuorum contribuere valeat, exigatur, ac ſubinde huc mittatur, ut non modo Summa pro neceſſitatibus cujusvis Scholæ neceſſaria determinari, & ut in deſtinatum hunc finem rite impendatur, provideri, ſed etiam deliberari, ac decerni queat, quomodo Scholæ iſtæ Elementares in Locis omnibus præcipue vero illis, ubi nullæ etiamnum ſunt, erigendæ, Ludi magiſtri Capacitate ad officium hoc neceſſaria præditi in iis conſtituendi, Methodus Inſtitutionis in primis Principiis maxime neceſſariis pro diverſitate Ætatis, & Conditionis præſcribenda, quidve ad promovendum ſaluberrimum hoc Opus porro ordinandum ſit.

Superatis his Difficultatibus Negotium iſtud per ulteriorem ordinationem, & Normam ſuis viis publicandam ad plenam perfectionem perducetur.

Præter hæc autem non Unitis Græci Ritus hominibus ubivis Locorum exiſten-

ная и провинціалная Принадлѣжателства во оныя Предѣлы, идѣже Народ живитъ, искати ѿ свои повластныхъ Обществахъ, сегω непритворное показаніе, колико то есть, всякое Общество по себѣ сильно есть, за обдержаніе единагω магистра (шулмайстора) ради наставленія свои дѣтей давати, и такω тое Намъ послати, какω бы Мы потом могли несамω собственную сумму, ради требованіяхъ кійждыя школы ѿпредѣлити, сигурно наместити, примана и на нужная и справно полагаемая иждивенія, найлучше прискорбѣти; но такωжде и на разсужденіе взяти, кои бы образомъ могли Мы обе ѡснователне школе повсюду, а наипаче гдѣ неимутся, а ѿ потребе есу, повигнути, магистере у такове, съ оною обому званію сходною вреностію, наместити, Начинъ наставленія дѣтей, въ краинѣйше нужномъ началномъ ученіи, по различному состоянію дѣтинскагω возраста, и умопонятія указивати, да и оное еще, самω

за

exiſtentibus liberum ſit, Proles ſuas in Catholicas ſcholas mittere.

Quapropter etiam iis, ad quos pertinet, imperatur, ut Liberi non Unitorum in Catholicas Scholas benevole admittantur, ut in iisdem inſtrui poſſint. Et quo Nationi in omnibus Punctis tam Inſtitutionem, quam ſtudia, & Scientiarum Cultarum concernentibus Subſidia omnia & facilitas procurarentur, utque dicta Natio Libros ſibi neceſſarios majore cum Commoditate, ac leviore pretio, quam illos hucusque ex alienis Provinciis comparare debuit, acquirerere valeat, Viennæ in Civitate noſtra propriam Typographiam Illyricam ſingulari Privilegio munitam erigendam curavimus.

за исполне́ніе сегѡ̀ На́шегѡ намѣре́нїѧ вы́ше прило́жити, ко́е поле́знѡ и̂ потре́бнѡ хо́щетъ бы́ти. Ка́кѡ се по́сихъ всѧ̀ сїѧ̀, что̀ да́лше изѧ́вити и̂мꙋ́щое оу̂каза́телное оу̂чрежде́нїе, бꙋ́дꙋтъ въ сво́ю соверше́ннꙋю и̂спра́вность добе́сти.

Сверхъ сегѡ̀ ни на како́вое мѣ́сто, и̂дѣ́же не оу̂нїѧ́тскїи є̂ди́но-зако́нныи живꙋ́тъ, а̂ и̂ ни како́вимъ ѡ̂бра́зомъ, да бꙋ́детъ и̂мъ забранѣ́но, свою̀ дѣ́цꙋ въ на́прє оу̂ каѳолическе шко́ле по́сылати: за́тосе хо́щетъ повелѣ́ти, что бы се тако́ваѧ неѡ̂рица́телнѡ въ нꙋ́тръ пꙋ́щала, да се мо́гꙋтъ та́мѡ наставлѧ́ти: за є̂́же си́це На́родꙋ во̀ всѧ́кой-ка́кѡ на́ꙋкахъ и̂ наставле́нїѧ та́кѡ оу̂че́нїѧ и̂ распростране́нїѧ зна́нїѧхъ ка́сающоисѧ ве́щи, всѧ́кое благополе́ное воспоможе́нїе и̂ ѡ̂блегча́нїе прискорбѣ́ти мо́щи. Ко́и да мо́жет та́кожде и̂ всѧ̀ є̂мꙋ̀ повсю́дꙋ потре́бныѧ Кни́ги, спосо́бнѣише, и̂ за многоме́ншꙋю це́нꙋ доста́ти, не́гѡ что̀е да́вао себѣ̀ тако́ве и̂ чꙋ́ждыхъ стра́нахъ за ве́ликꙋ це́нꙋ доно́-

§. XXV.

Celebratio Congreſſus, Miſſiones Deputationis ad Aulam noſtram, Contractus æris alieni, & Convocatio Nationis ſine noſtra Licentia, prohibentur.

Vigeſimo Quinto: pro ulteriore Notitia ſubjungimus, quod, quemadmodum hactenus ſine prævio ſupremo Conſenſu nec publici, nec alii Congreſſus Nationi permiſſi erant, ita & impoſterum Sumptibus Nationis ejusmodi congreſſus ſine noſtra Clementiſſima Licentia nec convocandi, nec celebrandi, ſed ſumptus ad hujusmodi Congreſſum neceſſarii qualibet vice prius Nobis demiſſe ſignificandi, ſimiliter nec a Metropolita, aut Clero, nec a Natione impoſterum Ablegatio, ſeu Deputatio aliqua ad Aulam noſtram mittenda ſit, niſi prius pro ſupremo Conſenſu ſupplicetur, Perſonæ ablegandæ denominentur, & ſimul petitio.

ѵити; та́кѡ є҆́сть въ На́шемъ Це́саро - Кра́левскомъ нача́лно-столи́чномъ Гра́дѣ Бе́ннѣ, є҆ди́на ѡ҆со́бливѡ привиле́гирата і҆лл҄v́рическа Тvпогра́фїѧ и҆лѝ Шта́мпа оу҆строе́на.

§. XXV.

Что̀ се ра́ди Пра́зднова́нїа Са́бора, Депꙋти́ртска Посыла́нїа, творе́нїа дꙋ́га, и҆ Собра́нїа Наро́да позо́рствовати и҆́матъ.

Всѧ́комꙋ є҆́сть оу҆́же и҆звѣ́стнѡ; да ка́кѡ до сⷣа никогдà бе҆ На́шегѡ преⷤ҇нагѡ всевысоча́йшагѡ соизволе́нїѧ є҆́сть Наро́дꙋ до́пꙋщено бы́ло, ꙗ҆́вне и҆лѝ и҆́нне ѡ҆со́бливе са́боре де́ржати; та́кѡ да́ се и҆ оу҆на́предъ не́имꙋтъ съ вре́менемъ и҆ тро́шкомъ Наро́да, тако́вын са́боры, безъ пре́жде про́шенагѡ и҆ къ томꙋ̀ и҆здѣ́йствова́ннагѡ допꙋще́нїѧ На́шегѡ зва́ти, собира́ти и҆ де́ржати; но и҆́матсе є҆́дна специфика́цїѧ и҆лѝ назнаменова́нїе къ томꙋ̀ и҆зискꙋ́ющыхсѧ по́трошкѡвъ пре́жде пре́дати. Ра́внѡ же да не́иматъ вре́меный Митропо́литъ и҆лѝ Кле́ръ, и҆лѝ наро́дъ въ бꙋ́дꙋщаѧ ка́кове депꙋти́рте къ На́шемꙋ всемлнѣ́йшемꙋ

Це́-

titio, cujus cauſa mittantur, manifeſtetur, Sumptuum quoque in Ablegationem hujusmodi erogandorum ſumma, quoad fieri poterit, adjungatur, & Fundus, ex quo ſine moleſtia Contribuentis, & Populi deſummi poſſint, exprimatur. Atque ut Nobis ſolis, & immediate, alii vero nemini ſine ſupremo ſcitu noſtro Jus collectas indicendi competit, ita collectæ privatæ omnes quocunque demum obtentu, & titulo colorentur, Nobis inſciis inſtitutæ quam ſeveriſſime prohibitæ ſunt, proindeque nec Metropolitæ, nec Epiſcopis, utpote: quibus ipſis collectio Elemoſynæ omnis vetita eſt, pro libitu collectas indicere, ſumptibus Nationis Iter facere, aliave ratione de ejus pecuniis diſponere, multo minus Æs alienum contrahere, vel Syngraphas nomine Nationis, & ſub ſolius Metropolitæ ſubſcriptione edere ullo modo liceat. Sed in Caſu Neceſſitatis prævie, in quem finem, & uſum, quave ſumma Natio indigeat? ad Nos referendum, & obtento deſuper ſupremo noſtro Conſenſu obligatio ſeu Syngrapha præter

Цесаро-Кралевскому Двору посылати, равѣ акосе есть ради таковыхъ прежде ѿ сонзволенiи просило, лица тѣхъ наимановало, вкупѣ и просящое ѿкрыло, такожде и произношенiе наприм̑ѣрнагѡ трошка съ тымъ приложенiемъ показало, ѿкудусе свы овы потрошцы будутъ ве тяготы данодателя (Контрибуента) взяти. Прiемъ такожде нарочнѡ острѣйше запрещаются вся до нынѣшнiя несамѡ расписи по каковымъ либо ни будъ именемъ, видомъ и образомъ, по Нашихъ Цесаро-Кралевскихъ наслѣдственныхъ земляхъ; (яже самѡ Намъ какѡ земной Фирштинни, никакоже инному въ Нашея всевысочайшiя предвѣдомости, пристоятся) но такожде и самовластная всякагѡ рода, имене, вида и образа сущая собиранiя Новцевъ, и прочая. И такѡ ни Митрополиту, ни Епископомъ, кои самымъ есу вся собиранiя милостини возбранѣна, иматъ вящше допущено быти, самоволная собиранiя Новцевъ и прочая, расписивати, на народный трошакъ путовати, или

Metropolitam etiam ab Epiſcopis ſubſcribenda erit; Siquidem hoc intermiſſo, & ſi aliter fieret, ad Debita ejusmodi ſolvenda Collectam inſtituere nullo modo liceret, ſed potius ii, qui tali ratione Debita contraxerunt, ea de ſuis ſacultatibus ſolvere, & Creditoribus ſolummodo in Metropolitæ, & Epiſcoporum, a quibus Debita Contracta ſunt, propria Bona, Facultates, ac Proventus Executio daretur.

§. XXVI.

иннаѧ иждивенїѧ, а еще менше самоволне дугове чинити; и облигацїе долга во имѧ Народа, а съ подписомъ самагѡ єдинагѡ времменнагѡ Митрополита давати.

Оу случаю же аще бы Народъ чегѡ требовалъ, иматсе прежде ѡбѧвити, зачто, и колико кредита, то есть новаца Народу потребе, и по ѿ Насъ на сїе достатому всевысочайшему сонзволенїю, иматсе ѿ Митрополита, такожде и ѿ єпископѡвъ таковаѧ облигацїѧ подписати. Иначе же противъ сегѡ творѧще, да, какѡ пререкохомъ, неиматъ ктоли се дерзнути за исплатъные сицевагѡ долга найменшаѧ новчанаѧ собиранїѧ (коллектей) творити, но иматъ той, который противъ сегѡ Нашегѡ оуказа дугове чинитъ, тщатисѧ самъ ѿ себе такове исплатити, или се хощетъ на тужбу и прошенїе заимодавцевъ (Кредиторсовъ) на собственное имѣнїе и приходъ митрополитскїй и єпископскїй, кои есу подобный дугъ оучинили, єзекуцїѧ дати.

§. XXVI.

§. XXVI.

Reſervatio determinationis Diurni Deputatorum ad Congreſſum Nationis ablegandorum.

Vigeſimo ſexto: Aliter tamen res ſe habet cum ejus generis Congreſſibus, qualis ultimus fuit, ubi Deputatis Nationis Diurna non denegantur, & quemadmodum hac ipſa de cauſa a Nobis perbenigne diſpoſitum fuit, ut Diurna pro Deputatis ultimi Congreſſus via moderatæ Partitionis in domos factæ colligantur, ita & in futuris ſimilibus caſibus diſpoſitionem circa diurna, aliosve ſumptus in Congreſſum erogatos faciendam Nobis reſervamus.

§. XXVII.

Celebratio Dierum Feſtorum.

Vigeſimo ſeptimo: Ratione celebrationis Dierum Feſtorum non Unitæ Illyricæ Nationi in omnibus Civitatibus & Locis Regni noſtri Hungariæ, & Partium ei annexarum uſus veteris Calendarii conformiter Privilegiis Na-

m tioni

§. XXVI.

Размѣренаѧ дїѡрна на народный Саборъ посылающыхсѧ депутиртѡ.

Иннагѡ же состоѧнїѧ есꙋ, али онагѡ рода Саборы, какѡ чтое послѣдный былъ, ради кои никакоже дїѡрна нароными депꙋтиртѡмъ ѿрещисѧ хощетъ. И какѡ се есте Нами всевысочайше благоволѣло, ради сицевыхъ дїѡрнскихъ новацахъ, со оумѣренныѧ раздѣленїемъ на весь Народъ всемилостивѣйшїй оуказъ издати: такѡ хощетсѧ ѿ Нашегѡ Цесаро-Кралевскагѡ Апостолическагѡ Величества и въ бꙋдꙋщыѧ подобныѧ слꙋчаи далше изискꙋемаѧ, повсегда оучреждивати.

§. XXVII.

Празднованїе праздниковъ.

Ради празднованїѧ праздниковъ, есть не оунїатскомꙋ Їллѵрическомꙋ Народꙋ во всѣхъ Градѣхъ и Мѣстахъ маџарскагѡ Кралевства, и к семꙋ вочлененыхъ земляхъ, ѧкѡ такожде и въ Темишварскомъ

Ба-

tioni huic pridem impertitis, atque a Nobis benigniſſime confirmatis conceſſus eſt, atque etiam deinceps iisdem relinquitur; in illis Civitatibus, ac Locis autem, in quibus præter memoratam Nationem etiam Romano-Catholici habitant, id, quod jam dudum præſcriptum, atque ordinatum fuit, ut quatuor celebriores Dies Feſtos Catholicorum, videlicet Paſchatis, Penteceſtes, Nativitatis, & Corporis Chriſti, & quidem de quovis primorum trium tantum primum Diem non Uniti quoque, cum Dies Dominicos alioquin cum Catholicis communes habeant, ſimul celebrent, vel ſaltem ad evitandum ſcandalum toto Die tabernas clauſas teneant, & a ſervili labore abſtineant, reliquos Dies Feſtos Catholicorum autem celebrare non teneantur, verum tamen mane ab hora octava usque ad undecimam, quo tempore Catholici Divina peragunt, Mercatorum, & Opificum tabernas, & fornices claudant, atque intra illud tempus Opificium nullum, quo Strepitus editur, tractent, quin etiam ab omni alio ope-

re,

Банатѣ, милитарскихъ или военныхъ Границахъ и Генералатѣхъ, свободное употребленіе и уживаніе старагѡ Календара, силою єгѡ пренешенныхъ такожде всемлтивѣйше потвержденныхъ Привилегіахъ и Волностей всячески допущено, какѡ совимъ и унапредъ непоколебимѡ въ том ѿставлятся. Во всѣхъ же онѣхъ Градѣхъ и Мѣстахъ въ которыхъ такожде Римо-Каѳолицы съ реченнымъ Народом живутъ, ѿстаєтся при пребывающой всемлтивѣйшой наредбы, да той Народъ имать четыри торжественна Римо-Каѳолическа Праздника, то єсть: Воскресеніе Хр҃тово, сошествіе ст҃агѡ Дх҃а, Рождество Хр҃тово, и праздникъ Тѣла Хр҃това, или брашненый Четвертакъ, и убѡ всякагѡ ѿ первыхъ трехъ Праздниковъ, самѡ єданъ, то єсть, первый дан святити: будучи да Народъ и без тогѡ ст҃ыя недѣлныя дни вкупѣ съ Римо-Каѳоликами празднуетъ; или однакожъ за никаковую соблазни давати, да имать чрезъ весь день свое терговачке, купечеке, и занатліи-

ке

re, ac Labore, impedimentum vel perturbationem aliquam efficiente, abſtineant', etiam poſthac obſervatum volumus.

ке бо́лте и҆ дꙋ́ћа́не за́творене де́ржати, и҆ ни́каковое вели́кое и҆лѝ рабо́тническое дѣ́ло посло́вати. Про́чїѧ же Ри́мо-Кадоли́ческїѧ пра́здничныѧ дни̑, ника́коже должен є҆́сть, со ними пра́здновати; само́ и҆́матъ ѿ ѻ҆́вамъ до є҆да́нїесть са́ти (ме́ждꙋ ко́ими Ри́мо-Кадо́лическе бж҃ественне слꙋ́жбе бы́вают) све те́рговачке и҆ зана́тлїйске бо́лте и҆ дꙋћа́не за́тварати; и҆ оу҆ то́е вре́мѧ никако́вое шꙋ́мъ и҆ли̑ звꙋ́къ творѧ́щое за́натское дѣ́ло предꙋзимати: та́кожде и҆ ѿ всѣ́хъ про́чїихъ препо́нꙋ и҆ безпоко́йство оу҆зроче́ствꙋющы дѣ́лъ и҆ кꙋпе́чествахъ воздержа́ватисѧ. Хо́щемъ да́кле всѧ́чески зна́ти, да се и҆́мат се́й На́шъ Цесаро-Кра́левскїй всевысо́ча́йше сице и҆́здатый оу҆ка́зъ, та́кожде и҆ въ бꙋ́дꙋщаѧ ѿ стра́не не оу҆нїа́тскагѡ Їллѵ́рическагѡ Наро́да прилѣ́жнѡ по́зорствовати, ка́кѡ томꙋ неꙋмнѣ́нное и҆ непоколе́бимое тогѡ̀ и҆сполнѣ́нїе со́симъ и҆зно́ва повелѣва́юще налага́емъ.

§. XXVIII.

Obſervatio Calendarii græci.

Vigeſimo Octavo: Una quidem ex parte Illyricæ Nationi Græci non Uniti Ritus vigore præcedentis Paragraphi uſus veteris Calendarii iterato confirmatur; quandoquidem vero altera ex parte ad coërcendum otium adeo perniciosum Archi-Epiſcopo, & Epiſcopis in ultimo Congreſſu congregatis commiſimus, ut quibus viis, ac mediis ſine Violatione Canonum ſuorum Ritus ſui hominibus circa dies Feſtos diſpenſatio aliqua procurari poſſet, deliberationem inter ſe inirent, Nobisque ſubinde referrent, atque huic congruenter ab iisdem opinio ſua ſcripto ſubmiſſa, & a Nobis clementiſſime approbata fuit, Calendarium proxime Typis imprimendum, novam hanc Diſpoſitionem cuilibet de Natione pro futura Norma ſervituram continebit.

§. XXVIII.

Наблюденїе греческагѡ Календара.

Како се ѿ єдине стране по горнѣмꙋ оуложенїю ѻнаѧ - во-Їллѵрическомꙋ Народꙋ-дарованы Привилегїа содержащаѧсѧ статїѧ или пꙋнктъ далше доволѧющагѡсѧ наблюденїѧ ѻнагѡ въ греческой Цркви воведенагѡ Календара сѡимъ повторително потверждаетъ, а ѿ дрꙋге стране ѥсмо Мы из Нашеѧ земноматерныѧ всещедрѣйшїѧ промысли, за точїю сїѧ пагꙋбнаѧ тꙋнеѧдства єлико возможно истребити, всемлтивѣйше дали на саборъ собравшымсѧ Архїепкопꙋ и єпкопѡмъ наложити, что бы ѻны посредствїѧ и пꙋтове вѣрно ѿкрыли, како бы сѧ могло ихъ Народꙋ без поврежденїѧ своихъ црковныхъ преданїѧхъ нѣкое способное рѣшенїе добити; кои єсꙋ въ мѣрꙋ сегѡ Нашегѡ всеблгодатнѣйшагѡ Намѣренїѧ, свое блгомнително изложенїе ѡ семъ Нашемꙋ всевысочайшемꙋ Потвержденїю оуже положили:

Тако хощетъ ѻный въ бꙋдꙋщаѧ нащапатисѧ имꙋщый Ка-

Nationi autem quoad hoc Punctum pro Solatio porro notum ſit,

1ᵐᵒ In allegata Diſpenſatione reſpectu unius, alteriusve Diei Feſti attentionem eo ſimul directam fuiſſe, ut ſi tali Die Feſto unus de Sanctis illis incideret, quos non Uniti in diverſis Caſibus Patronos ſibi elegiſſent, & ad Diem ejusmodi ſolenniter celebrandum, vel certæ Familiæ, vel Communitates integræ, vel etiam toti Diſtrictus Voto ſe obſtrinxiſſent, atque hactenus ab omni ſervili labore abſtinendo celebraſſent, in ejusmodi caſu Familiæ illæ, Communitates, & Diſtrictus licet alias tali diſpenſato Die Feſto ſervilis labor quin peccatum incurratur, permiſſus ſit, ſi Votorum ſuorum cauſa unum, alterumve peculiarem Patronum tum incidentem celebrare cum ſolennitate vellent, id facere nullo modo impediantur, neque ad labores ſerviles cogantur.

лéндаръ ѿ сéмъ свóйственное оукáзати, и҆ всѧ́комꙋ за бꙋ́дꙋщое прáвило слꙋ́жити;

При кóемъ ѻ҆бáче нехóщетъ Нарóдꙋ рáди е҆гѡ̀ дóбрагѡ оувѣрéнїѧ затáнтисе, кáковое

1ᵉᵉ При рѣшéнїи, въ намѣрéнїи є҆́динагѡ и҆ дрꙋ́гагѡ Прáздника, є҆́сть тáкѡжде и҆ нáтрагъ на нáчинъ расꙋждáвало, да а҆́кобы оу҆ такóвый дáнъ Прáздника є҆́динъ ѿ ѻ҆́ныхъ с҃ты́ прїспѣ́лъ, кóего не оу҆нирáтїи є҆дино - закóнницы є҆сꙋ̀ въ разли́чныхъ слꙋ́чаехъ себѣ̀ за хóдатаѧ и҆лѝ патрóна и҆збрáли, и҆ пóтомꙋ ѿбѣ́тъ празднованїѧ оу҆чи́нили, слѣдовáтелнѡ є҆сꙋ̀ подóбне патрóне, и҆лѝ ѻ҆сóбните фамилїе, и҆лѝ цѣ́ла мѣ́ста, ѻ҆́бщества, а҆ тáкожде и҆ цѣ́ли прéдѣлы, со воздержáнїемъ себѐ ѿ всѧ́кыхъ рабóтныхъ дѣ́лъ, оу҆ кóемꙋсе ѻ҆́нъ прáзновалъ є҆́сть, по прéжде въ҆зѧ́томꙋ ѻ҆бы́чаю и҆ оу҆чинѣ́номꙋ ѿбѣ́тꙋ свѧ́тили; тò въ си́цевом слꙋ́чаю, є҆́сть и҆́мъ ѻ҆сóбитымъ фамилїѧмъ, мѣ́стнымъ ѻ҆́бществамъ, и҆ цѣ́лымъ прéдѣлѡмъ допꙋ́щено, на та-

2do In Locis illis, ubi Sancti alicujus inter diſpenſatos Dies Feſtos comprehenſi honori Eccleſia dedicata eſt, incidente Feſto ejus Die Dedicationem, ſeu Patrocinium Eccleſiæ celebrare pariter permiſſum eſſe! ac demum.

3tio Ipſos non Unitos uti ſupra nominatos celebriores Dies Feſtos Catholicorum præter Dies Dominicos, quos cum iis communes habent, celebrare tenentur; ita e contrario propriis Diebus Feſtis in Calendario Ipſorum uſui im-

ко́бый бе́з всѧ́кагѡ грѣхотворе́нїѧ посло́вати, мака́ръ бы и̑ на кой дру́гый подо́бный ѿрѣше́нный пра́здникъ было.

Е҆́жели же кои ра́ди своегѡ̀ ѡ҆бѣта, е҆ди́наго и̑лѝ дру́гаго на ѿрѣшеный пра́здникъ настоѧ́щагѡ о҆со́бливаго патрона (кре́стно и҆́мѧ) сла́вити восхотѣлъ бы; та́кѡ никогда̀ и҆́матсе томꙋ̀ въ то́мъ наимле́ншое припѧтствїе, и̑лѝ наси́лїе со́вѣсти оу҆зро́чествовати.

2ое Въ о҆́наѧ мѣста, и̑дѣ́же комꙋ̀ ст҃ителю, кои ме́ждꙋ ѿрѣшенными пра́здниками нахо́дитсѧ, е҆́сть тогѡ̀ Црковъ на же́ртвꙋ ѿдана, то́ е҆́сть: оу҆ е҆́го же и҆́мѧ е҆́сть Црковъ сѡдана, соизволѧ́етсѧ то́й де́нь, ка́кѡ хра́мъ Црквы, та́кѡжде свобо́днѡ сла́вити.

3ıе На ко́нецъ, ка́кѡ не оу҆нїатскїи е҆динозако́ницы є҆сꙋ̀ до́лжны о҆́не предназна́чене вели́ке ри́мо-кадоли́ческе Праздни́ке со вкꙋпѣ съ ни́ми о҆́бще и̑мѣ́ющымисѧ недѣльными де́нми держа́ти; та́кѡ ни́каковымъ о҆́бразомъ

да

imprimendo notatis Dominiis operas aliquas præſtare neutiquam teneri, ſed dies iſtos ipſorum diſpoſitioni, & commodo relinqui.

Ex his, quæ hactenus præſcripta ſunt, & ea generatim in ſe complectuntur, quæ in ultimo Illyricæ Nationis Congreſſu cum Deputatis pertractata, a Nobis perbenigne approbata, & ſupremo juſſu noſtro tanquam Conſtitutiones a Nobis clementiſſime confirmatæ Typis vulgata ſunt, Univerſa Natio Illyrica, & quilibet ſingillatim, quatenus ipſum ulla ratione tangunt, probe, & facile agnoſcet, Reſolutiones omnes ſuper Materiis in Congreſſu tractatis a Nobis latas, & hiſce in Lucem publicam prodeuntes ordinationes, ſeu Conſtitutiones aliud nihil, quam formam ſyſtematicam ad Privilegia ipſis benigniſſime impertita, & confirmata, ac Jura, Bonaque ſingulorum tuenda,

да бꙋдꙋтъ ѡбы не оунїратїи єдинозаконицы ѡбвезанїи, на ихъ собственне во-нашѧмпати оуже побелѣномъ греческомъ Календарѣ назначене Праздникє, Гдамъ земланскимъ пословати, или работати, но да имꙋт ѡве дне на свою собственнꙋю ползꙋ оупотребити.

Из всегѡ тогѡ, что се престоѧщымъ начиномъ оуказꙋетъ, и всѧ ѡнаѧ ѡбще вссѣ со держаетъ, чтосе при последнѣмъ Іллѵрическо-народномъ саборѣ совокꙋпнымъ єдиногласїемъ всѣхъ депꙋтиртѡвъ ѡкончало; съ Нашимъ всевысочайшымъ бл҃гопрїѧтїемъ во истиность принесло; и какѡ ѿ Нашегѡ Цесаро-Кралевскагѡ Апостолическагѡ Величества всемлтивѣйше потвержденнаѧ Преданїѧ, за къиждагѡ разꙋмѣнїе и вѣдомость или знанство, на шампꙋ дало, хощетъ весь Іллѵрическїй Народъ в ѡбществѣ, и всѧкъ поеликꙋ кого в ѡсобности касаетсѧ, доволнѡ признати, да всѧ ѿ Насъ свер соборныхъ дѣлахъ всемлтивѣйше заключеннаѧ Постановленїѧ, и сїи издающаѧсѧ

& conſervanda, generaliter autem ad bonum Ordinem, ſtatui publico æque utilem, ac neceſſarium ſtabiliendum pro ſcopo habere, quibus omnes, ac ſinguli prò Norma uti, iisque ſe accomodare noverint, ac teneantur.

оу҆чрежде́нїѧ, не на и҆́нно что̀ стрѣ́млютъ, ра́звѣ на є҆ди́ное чино́вное законоположе́нїе, ра́ди по́дпоры є҆мꙋ̀ Наро́дꙋ всемлⷭ҇ти́вѣйше да́нныхъ и҆ потве́ржденныхъ Привиле́гїахъ; и҆ за ѡ҆бнаде́жденїе того̀, что̀ кі́йждомꙋ присто́итсѧ и҆ надлѣ́житъ; на̀ вре́мѧже си́ми, ра́ди постигнꙋтыѧ си́це всенаро́днѡ врачи́телнагѡ и҆ блгополе́знагѡ порѧ́дка, по ко́емꙋ да мо́гꙋтъ всѝ во ѻ҆бществѣ̀, и҆ кі́йждый во ѻ҆со́бности зна́ти, себѣ̀ надлѣжа́телнѡ чꙋ́вати, храни́ти, оу҆пра́влѧти, а҆ та́кѡжде и҆ и҆спра́внѡ во́дити.

Atque idcirco etiam plane confidimus fore, ut Natio Illyrica ſaluberrimas Conſtitutiones iſtas, non ſolum pro novo monumento ſupremæ noſtræ erga ſe ſollicitudinis debita gratitudine recognoſcat, ſed etiam easdem quam exactiſſime obſervare, atque Executioni dare contendat.

Того̀ ра́ди Мы̀ надѣ́емсѧ, да І҆ллѵ́рическїй Наро́дъ никогда̀ забо́равити бꙋ́детъ, таковы́ѧ по̀ На́шимъ всевысоча́йшимъ Потвержде́нїемъ слѣ́дꙋющыѧ оу҆ста́вы, ка́кѡ є҆ди́нъ но́вый зна́къ непреста́ннагѡ за є҆гѡ̀ до́брꙋю на́редбꙋ и҆ блгополꙋ́чїе но́сѧщагѡ всещедрѣ́йшагѡ стара́нїѧ, съ должнѣ́йшымъ блгодаре́нїемъ не́самѡ прі́ѧти; но та́кѡжде хо́щетъ и҆ въ ѻ҆́ной мѣ́рѣ, ко́ѧ се нѣ́га и҆́стагѡ до́тиче, во и҆справнѣ́й-

Datum in Archi-Ducali Civitate noſtra Vienna Auſtriæ Die Vigeſima Menſis

Menſis Julii Anno Domini Milleſimo Septingenteſimo Septuageſimo Primo: Regnorum noſtrorum Hungariæ, Bohemiæ, & reliquorum Anno Trigeſimo Primo.

нѣйшемъ наблюде́нїи и҆ непреста́номъ и҆сполне́нїи, кра́йнѣе ре́вновати и҆ тща́тисѧ. Да́но въ На́шемъ Гла́вномъ и҆ Резиденцїа́лно̑ Гра́дѣ Вѣннѣ 29го днѐ мц҃а ма́їѧ, оу҆ Хилѧдꙋ се́дамь сто́тына седамде́сеть пе́рваго, На́шегѡ же Царствова́нїѧ тре́десетъ пе́рвагѡ лѣта.

MARIA THERESIA. m. p.

L. S.

Comes Franciſcus Eſzterhazy. m. p.

Joſephus Jablanczy. m. p.

A

NORMA STOLARIS.

Pro Militaribus, & Provincialibus græci Ritus non-uniti Incolis, in Metropolitana, Bacſienſi, Budenſi, Aradienſi, Verſetzienſi, & Temesvarienſi Diœceſibus, nec non pro Provincialibus, in Diœceſi Pakracienſi habitantibuS.

	fl.	kr.
Pro copulatione absque diſcrimine primi, ſecundi aut tertii conjugii, eo etiam in caſu, dum Vidua cælibi adoleſcnti nubit, aut Viduus Virginem ſibi deſponſat, univerſim. - -	1	8
Pro funebrali functione infantis usque ad ſeptimum ætatis annum, una cum aſperſione aquæ luſtralis. - - -	1	12
Pro funebrali functione perſonæ ſeptem annorum ætatem ſupergreſſæ ſeu vir ſit, ſeu fæmina, ſi facultates habeat bonas. -	5	8
Si mediocres. - - - - - - -	3	30
Si tenues. - - - - - -	—	48
Ab iis vero, qui admodum ſunt pauperes nihil, ſed gratis ſepeliantur, ac ſuperinde locorum Magiſtratus, ac reſpective legionum, & cohortum ſuperiores accurate invigilent. -	—	—
Titulo annui parochialis Proventus *Bir* dicti, quævis domus præſtabit, ſi in ſtatu bono eſt. - - - -	1	8
Si in mediocri - - - - - -	—	34
Si in infimo, 13. occas quarumcunque frugum, aut -	—	18

Sequentes rubricas, & functiones ſacras nemo, niſi qui proprio motu, ac voluntate illas deſideraret, ſolvere tenetur.

	fl.	kr.
Cuilibet Sacerdoti, aut Protopopæ, qui præter Parochum ad comitandum funus invitatus fuerit, indiſcriminatim -	—	7
Is, qui Feſtum Patroni Familiæ celebrare voluerit, pro benedictione cocti tritici, & Placentæ ſolvet - - -	—	10

	fl.	
Pro oratione, & aſperſione luſtrali in domo puerperæ, ſi facultates habeat opimas.	—	17
Si tenues	—	7
Pro una Miſſa	—	17
Qui 40. dierum preces finito Sacro dici ſolitas, ſeu *Paraſtaſim*, deſiderat.	1	8
Cuilibet Sacerdoti extremam unctionem impertienti.	—	17
Quotquot Evangeliſtas quiſpiam pro defuncto legi cupit, pro ſingulo	1	—
Pro recitatione totius Pſalterii.	1	45
Pro oratione ad Deiparam pro ſano, aut ægroto.	—	7
Pro aqua benedicta, quæ feſto ſanctorum trium Regum ad domum deportatur.	—	7
Qui aquam in propria domo ſingulis totius anni Dominicis benedici deſiderat, pro toto anno, ſeu pro 52. Dominicarum Benedictione ſolvet.	4	15
Qui vero Benedictionem hanc rarius deſiderat, pro ſingula Benedictione ſolvet.	—	7
Proto-Popæ pro Teſtimonialibus ſuper trina promulgatione occaſione copulationis extradandis competunt ſolum.	—	7
Qui integrum *Sarandar* ex 42. Miſſis conſiſtens, deſiderat, ſolvet	10	—
Pro medio *Sarandar*, ſeu 20. Miſſis	5	—
Pro *Paruſſia* in Monaſteriis, aut apud Epiſcopos conſtituenda, illi, qui non ſunt contribuentes, ſolvent.	75	—
Contribuentes vero, & Confiniarii milites, ab armiductore ſeu Feldwäbel deſcendendo, pro *Paruſſia* non plus ſolvent, quam	30	—

Cum ſuperius in rubrica copulationis, ſepulturæ, & annui Proventus Parochialis, ſtolaris Proventus ſecundum Facultates bonas, mediocres, ac tenues ſubdiviſus fuerit: pro accurata obſervatione abſolute determinatur, ut ad primam Facultatum claſſem, ſeu ſtatum bonum tantum Coloni integræ ſeſſionis, ſeu illæ domus, quæ integram ſeſſionem poſſident, in civitatibus vero ac oppidis illæ, quæ 20. florenos titulo annuæ contributionis dependunt, referantur.

Ad ſecundam claſſem, ſeu ſtatum mediocrem accenſendi veniunt Coloni mediæ ſeſſionis, id eſt, illæ domus, quæ mediam ſeſſionem poſſident, aut quæ in civitatibus aut oppidis plus quam 10. florenos usque ad 20. fl. titulo annuæ contributionis pendunt. Reliquæ autem omnes, quæ non adæquant mediam ſeſſionem, Prout & illæ, quæ in civitatibus aut oppidis contribu-

butionale quantum in fl. 10, aut infra, perſolvunt, ad 3tiam claſſem pertinent, itaque majori, quam præexpoſita infimi ſtatus ſtolari Taxa gravari non poſſunt.

Ubi in ſtatu Provinciali ſeſſiones aut necdum uſitatæ, aut nondum ſubdiviſæ ſunt, interimaliter pro claſſificatione Facultatum contributionale Quantum pro fundamento aſſumatur, atque ita Domus, quæ annue plus quam 20. florenos titulo contributionis ſolvit, ad primam, quæ plus quam decem usque ad 20. fl. ad ſecundam, omnes reliquæ, quæ 10. fl. ſolum, aut minus præſtant, ad 3tiam Facultatum claſſem referri debent.

Pari modo apud confiniarias militares communitates domus, quæ annue ad communitatis caſſam 20. florenis amplius titulo portionis præſtant, ad primam, quæ ultra decem usque 20. fl. ad ſecundam, quæ decem ſolum, aut minus florenos dependunt, ad 3tiam claſſem pertinent.

Poſtremo apud militares confiniarios, qui neque ſeſſiones ejusmodi, uti Provinciales, poſſident, nec contributionem ſolvunt, ad primam facultatum claſſem, ſeu ad ſtatum meliorem illæ domus referendæ venient, quæ tot jugera Terrarum arabilium, ac fænilium, quot apud Provincialem in vicinia ſtatum pro integra ſeſſione deputata ſunt, aut plura poſſident.

Ad ſecundam porro claſſem pertinent illæ domus, quæ minimum tot jugera agrorum, ac fænilium poſſident, quot apud vicinum Provinciale ad mediam ſeſſionem conſtituendam requiruntur.

Reliquæ omnes confiniariæ domus, quarum appertinentiæ agrorum ac fænilium quantitatem, ad mediam ſeſſionem Provincialem requiſitam non adæquant, ad tertiam ac ultimam claſſem pertinent, neque plus, quam infimi ſtatus Taxam ſuperius expoſitam ſolvere tenentur.

Cæterum apud Militares in Regulamento pro confiniis emanato expreſſe jam habetur præcautum, ut exceſſiva, ac publico noxia convivia, quæ occaſione Feſtorum Patroni Familiæ, aut Nominis, præterea tempore baptizatæ Prolis, Nuptiarum, Sepulturæ celebrari ſolebant, penitus abrogentur: quæ diſpoſitio non modo in Militari, ſed in Provinciali etiam omni ſtudio obſervanda eſt.

Ne

Neque minus & illa Dona, quæ per Plebejos tempore nuptiarum hactenus fieri ſolebant, ſeu in pecunia, ſeu in linea ſupellectili, ſive demum in veſtimentis conſiſtant, in futurum ita abrogantur, ut à Sponſo, ejusque cognatis neque Pater, neque Mater, neque cognati ſponſæ ullum unquam donum prætendere audeant.

Imo & illud Donum, quod ſponſus ſponſæ pro ſecuritate futuri conjugii præſtare ſolet, *Jabuka* dictum, apud potentiores valorem unius floreni, apud egentiores vero pretium 17. crucigerorum minime excedat.

Ꙇ̑зложе́нїе

До́ходка Па́рохѡвъ ѿ не ꙋ̓нїатыхъ Милита́рѡвъ и̑ Провинцїа́листѡвъ Митрополі́тскїѧ, Ба́чкїѧ, Бꙋди́мскїѧ, А̓радскїѧ, Ве́ршачкїѧ и̑ Теми́шварскїѧ є̑па́рхїахъ; та́кожде и̑ ѿ Провинцїалистѡвъ Па́крачкїѧ є̑па́рхїи.

	fl.	kr.
За вѣнча́нїе бе҃ разли́чїѧ пе́рвагѡ, вто́рагѡ и̑ тре́тїѧгѡ бра́ка; та́кожде ка҃ ꙋ̓до́вица є̑днаго дѣвственика, и̑ли ꙋ̓до́вацъ є̑днꙋ дѣвицꙋ за себе ꙋ̓зме всѧчески. - - - - - - -	1	8
За ѻ̑пѣ́ло и̑ по́грєбъ є̑днагѡ дѣтета до се́да҃ лѣта, є̑кꙋпѣ̀ со ѡ̑свѧщє́нїемъ воды - - - - - - - - - - -	1	12
За ѻ̑пѣ́ло и̑ по́гребъ є̑днаго ва́щше ѿ се́да҃ лѣтъ, мꙋ́жескїѧ и̑ли̑ же́нскїѧ персо́ны, ѿ бо́гатагѡ - - - - - - - - -	5	8
ѿ средня́гѡ - - - - - - - - - - - - - -	3	30
ѿ хꙋдагѡ - - - - - - - - - - - - - -	-	48
ѿ весма̀ ꙋ̓бо́гагѡ ни́что: и̑́матъ бо тако́вый везꙋ́ погре́бстисѧ, и̑ све́р тогѡ̀ ѿ мѣстныѧ Власти; а̑ и̑ регі́ментскїй и̑ компані́йскїй Коменда́нтѡвъ весма̀ до́брѡ по́зорствоватисѧ.		
Го́дишный бі́ръ, и̑́матъ сва́кый до҃ да́вати		
бога́тый - - - - - - - - - - - - - -	1	8
сре́дный - - - - - - - - - - - - - -	-	34
хꙋдый, пе́тнаесть ѻ̑ка пло́да ѿ и̑зволѧ́емагѡ ро́да, и̑ли -	-	18
Ни є̑ди́нъ да бꙋ́детъ до́лженъ пла́тити за здѣ́сь слѣдꙋющаѧ ѡ̑главлє́нїѧ и̑ ѕщє́нническє слꙋ́жбе, кои небꙋ́детъ са҃ своево́лнѡ тако́ве закті́вашѡ, ꙗ̑́коже:		
Всѧ́комꙋ, кро́мѣ па́роха, ко́исе бꙋ́де дꙋхо́вный и̑ли̑ про́топопъ на погреба́лный про́водъ зва́о, бе҃ разли́чїѧ да́ти. - - -	-	7
ѿ свеча́ра, ко́и хо́щетъ пра́здникъ ст҃а́гѡ своеѧ̀ фами́лїи, то̀ є̑́сть кре́стно и̑́ма сла́вити, за бл҃гослове́нїе ко́лива - - -	-	10
За млт҃вꙋ и̑ ѡ̑свѧщє́нїе во́ды в̾ до́мѣ є̑ди́нїѧ роди́телницы:		
ѿ бога́тагѡ - - - - - - - - - - - - - -	-	17
ѿ ме́ншагѡ - - - - - - - - - - - - - -	-	7
за є̑днꙋ Лїтꙋ́ргїю - - - - - - - - - - - - -	-	17
Кто̀ четрдесетодне́вный ѻ̑бы́чный пара́стасъ по Лїтꙋ́ргїи жела́етъ.	1	8
За є̑динного́дишный спо́менъ чи́тꙋли преста́вльшихсѧ - - -	1	12

X

Всѧ́комꙋ

	fl.	kr.
Всѧкомꙋ сщ҃енникꙋ при Масло-сщ҃енїю сꙋщемꙋ - - - -	-	17
Колико кто хощетъ да се Еѵⷢ҇лїа надъ оусопшїй прочате, за всѧкагѡ Еѵⷢ҇листа по - - - - - - - - -	1	-
За прочитанїе всегѡ Ѱалтира - - - - - - - - -	1	45
За Молбанъ прⷭ҇тыѧ Бцⷣы надъ здравими или болѣстниками.	-	7
За ѡсщ҃еннꙋю водꙋ, ѧже на Бгⷪ҇ꙗвленїе в домы носитсѧ. - -	-	7
Кто хощетъ дасе чрез цѣлое лѣто, оу свакꙋ недѣлю в егѡ домѣ вода ѡсщ҃ава, имать за цѣлое лѣто, или за 52. недѣлнаѧ водо-сщ҃енїѧ вкꙋпѣ платити. - - - - - - -	4	15
Кои обаче реткѡ ѡсщ҃енїе воды зактева, имать за всѧкое водо-сщ҃енїе платити точїю. - - - - - - - -	-	7
Протопопи пристоитсѧ за издаанїе венчанїе - ѡгласꙋющїѧ цедꙋли самѡ. - - - - - - - - - - - - -	-	7
Кто цѣлый саландаръ ѿ 42. Лїтꙋргїй своеволнѡ зактева, должинъ платити. - - - - - - - - - - - -	10	-
За полъ саландара ѿ двадесѣ Лїтꙋргїахъ. - - - - - -	5	-
За еднꙋ своеволнѡ в Мнⷭ҇тырѣхъ, Парохїахъ, или кодъ самыхъ Еппⷭ҇копшвъ нарꙋчающꙋюсѧ Парꙋсїю, и мѣютъ оны, кои нисꙋ подъ дацїю платити. - - - - - - - - - - - -	75	-
А коисꙋ под дацїю, и Милитарске Границе, ѿ фелдъ-вебела нижше, не имѣютъ вашше за реченꙋю Парꙋсїю платити, негѡ. -	30	-

Бꙋдꙋчи дасе горѣ при Венчанїю, и при Погребꙋ, годишнѣмꙋже Парохїскомꙋ Бирꙋ и доходкꙋ, на Богатое, среднее, и хꙋдое состоанїе кыйждагѡ раздѣлило и распознало есть; такѡѐ сосимъ за прилѣжное Позорствованїе нарочнѡ постановлѧетъ; да се к первой Классѣ, то есть степенꙋ имѣнїѧ, или к богатомꙋ состоанїю, имадꙋ самѡ Бывателїи цѣлагѡ сесїона, то есть дѣонице, или оны домови числити, кои єцѣлꙋ дѣоницꙋ (сесїономъ) владаютъ; а в Градѣхъ и Варошахъ оны, кои выше ѿ двадесетъ форинта на годинꙋ порцїю плаћаю.

К второй или дрꙋгой Классѣ, или рещи: к среднѣмꙋ состоанїю, числѧтсѧ Бывателїи ѿ полъ дѣонице, (сесїона) то есть оны домови, кои половинꙋ дѣоницы держꙋтъ, или кои в Градѣхъ и Варошахъ вашше ѿ десетъ до двадесетъ форинта на годинꙋ порцїю даютъ. Всѣ же прочїи, кои нижше ѿ половины сесїона держꙋтъ, и кои в Градѣхъ и Варошахъ на годинꙋ точїю десетъ фор: или еще мѣнше порцїю даютъ: надлежꙋтъ к третой Классѣ, и никакоже имꙋтсе извашшѡ, развѣ со сщ҃енническимъ доходкомъ хꙋдагѡ состоанїѧ ѡбременѧти.

Идѣже код Провинцїалистѡвъ, или дѣонице (сесїони) нисꙋ оу обычаю, или еще нисꙋ раздѣлены, имать междꙋ тымъ, ради раздѣленїѧ Классъ или степенъ имѣнїѧ, сꙋмма ѿ порцїе, за ѡснованїе взатисѧ, и еданъ до, кои на годинꙋ

выше

выше ѿ двадесетъ форинта порцію даетъ, к первой Классѣ; а оный кои выше ѿ десетъ до двадесетъ форинти даетъ, к другой; вси же прочіи, кои само десетъ форинта, или менше, порцію платити имутъ, к третой Классѣ имѣнія числитися.

Равнымъ образомъ надлѣжутъ кодъ Граничнихъ Милитарскихъ обществахъ домови, кои на годину вище ѿ двадесетъ форинта порцію оу Комунитетску или общу кассу даютъ, к первой; а кои преко десетъ-до двадесетъ форинта, к другой; кои же десетъ форинта, или менше даютъ, к третой Классѣ.

На концу же, кодъ Милитарскихъ Граничарωвъ, кои нити такове сессіоне или деонице, како Провинціалисти держутъ, нити пакъ порцію даютъ, имутъ къ первой Классѣ имѣнія, или богатому состоянію онѣхъ граничныхъ домовъ числитися, кои толико ютара нивахъ и ливадахъ, или выше держутъ, нежели чтое оу земли при найближайшему Провинціалству, за еданъ цѣлый сессіонъ назначено.

К другой Классѣ, надлѣжутъ оны домови, кои найменше толико ютара нивахъ и ливадахъ держутъ, колико оу найближнѣму Провинціалству, за едну половину сессіона изискуетса.

Вси же прочы граничны домови, кои со и владѣющею землѣю недостизаю оне-к едной половини провинціалныхъ сессіоновъ изискующесе ютрове нивахъ и ливадахъ, надлѣжутъ к третой или послѣдной Классѣ, и никако имутъ выше ѿ горѣ назначенагω священническагω доходка худагω состоянія плаћати.

Въ прочемъ же естсе при Милитарству в Граничномъ Регламентѣ нарочно предвидѣло, дасе имутъ она, при славленю Верстнагω имене, Тезоименитства, Крещеніи дѣтей, свадбахъ и Погребеніяхъ, обычайна безмѣрна-и обще вредителная Пированія или Трактаціе, чрезъ коя есу нѣкоторе фамиліе ωсиротѣли, искоренити, и тако се имати сіе, несамо при Милитарству крѣпко хранити; но такωжде подобное, и при Провинціалству позорствовати.

Не менше же сесй ѿ нинѣ запрещаютсе и оніи-при простихъ людей досадъ на свадбахъ по обычаю раздѣлающіисе дарови, хотябысе таковіи оу невцу, пранѣ и хаљинахъ состояли, и то на сицевый начинъ, да ни отецъ или мати невѣстина, ни ея сродници имаду к тому право, ѿ жениха или его сродникωвъ каковый даръ изискавати.

Такωжде да не иматъ она, ѿ жениха невѣсти, ради обнадеждія к Браку, дарующаяся сице названная, јабука, и оубω кодъ богатихъ, цѣну еднагω форинта, а кодъ убождшихъ, сумму ѿ седамнаесть краицара превасходити.

A

B.

NORMA STOLARIS

Græci Ritus non uniti, in Confiniis militaribus

Carloſtadienſi, Banali, Varasdinenſi, & ad Pakracenſem, ſeu Sclavonicam Diœceſim ſpectante Sclavonico, obſervanda.

	fl.	kr.
Pro Copulatione absque diſcrimine primi, ſecundi, aut tertii Conjugii, illo etiam in caſu, ubi vidua cælibi Adoleſcenti jungitur, aut viduus virginem ſibi deſponſat, univerſim -	1	8
Pro Funebrali Functione Infantis una cum aſperſione aquæ luſtralis à 1. usque ad 7. annum, & quidem		
A domo, quæ juxta Regiminis Conſcriptionem octo jugeribus amplius terrarum poſſidet - - - -	—	45
A domo, quæ plura, quam 4. jugera poſſidet - -	—	30
Ab illa, quæ 4. *jugera*, aut minus habet - -	—	17
Pro Funebrali functione Virilis, aut muliebris ſexûs Perſonæ, ætatem ſeptem Annorum egreſſæ, & quidem		
A domo octo *jugeribus* terrarum amplius poſſidente -	2	—
Ab illa, quæ plus quam 4. *jugera* poſſidet - -	1	30
Ab illa, quæ 4. *jugera*, aut minus habet - -	—	45
Contra Perſonæ admodum egenæ, nullisque proviſæ facultatibus gratis per ſacerdotes ſepeliantur, qua in re Legionum, aut Cohortium Commendantes omnem adhibeant vigilantiam		
Titulo Annui Parochialis Proventus *Bir*, ſeu *Lukno* cognominati, ſingulæ domus ab omni, vigore Conſcriptionis Militaris poſ-		

 ſeſſo-

ſeſſo Terrarum arabilium jugero, falcatore fœnilium, & foſſore, ſeu *Motika* vinearum 6¼. libras, ſeu 3. occas Frugum aut grani illius ſpeciei, quam ipſe confiniarius ſua induſtria produxit, & quam proprio motu præſtare mavult, præſtabit.

Sequentibus ſacris functionibus nemo uti, aut eas ſolvere tenetur, ſed a libera cujusque voluntate dependent, dum nempe illas deſiderat, utpote:

Qui ad ſepulturam præter Parochum plures ſacerdotes invitare vellet, unicuique, ſingillatim invitato Proto-Poppæ, Parocho, aut alteri Poppæ absque diſcrimine ſolvet - — 7

Qui Feſtum Sancti alicujus Familiæ Patroni celebrare vult, ſolvet

Pro Benedictione cocti Tritici, & Placentæ in Templo - — 3

Pro Benedictione Domus, dum ſponte expetitur - — 7

Contra vero abrogantur omnia, quæ Confiniarii occaſione hujusmodi Feſtorum ſuo Parocho in pane, vino, Carne, aut aliis naturalibus hactenus præſtare ſolebant: prout & exceſſiva, & noxia convivia Feſtis Patroni, ac Nominis, uti etiam diebus Baptiſmi, Nuptiarum, & ſepultura celebrari conſueta, ſicut jam in Regulamento Confiniorum tollenda præcipiebantur, ità ſerio Diſpoſitioni huic inhærendum eſt.

Pro Puerperæ Introductione, ſi in templo, aut in domo Parochi peragatur, & pro aqua benedicta, ſi eam confiniarius ipſe ex templo auferat, nihil competit.

Qui autem Introductorias preces, & Aquæ benedictionem in Domo Puerperæ per ſacerdotem peragi deſiderat, ſolvet — 7

Pro

	fl.	kr.
Pro una Miſſa	—	17
Qui pro defuncto quadraginta dierum memento ſeu *Paraſtaſin* poſt ſacrum dici vult	—	17
Qui Annuam Regiſtri Recitationem, vel annuas Exequias deſiderat	1	—
Pro Extrema Unctione, dum quis eam deſiderat, cuivis ſacerdoti tali functioni adhibito, Solvi debent	—	17
Pro Lectione unius Evangelii, dum expetitur	1	—
Pro Recitatione Pſalterii	1	45
Pro oratione ad B. Virginem pro ægro vel ſano	—	17
Pro Aqua benedicta, quæ Feſto Epiphaniæ ad Domus defertur quævis domus in locum Naturalium præſtationum hactenus conſuetarum, ſolvet in parata	—	7
Aut in Naturalibus tantum, ut valorem 7. cruciferorum non excedant.		
Qui aquam in propria domo ſingulis totius anni Dominicis benedici deſiderat, pro toto anno, ſeu pro 52. Dominicarum benedictione ſolvet in toto	4	15
Qui verò benedictionem hanc rarius deſiderat, pro ſingula benedictione ſolvet	—	7
Qui integrum *Sarandar*, ex 42. Miſſis conſiſtens ſponte deſiderat, ſolvet	10	—
Pro 20. Miſſis	5	—
Pro *Paruſſia* in Monaſteriis, Parochiis, aut apud Epiſcopos conſtituenda, illi, qui non ſunt contribuentes ſolvent	75	—
Contribuentes vero, & Confiniarii Milites ab armiductore ſeu Feldwäbel deſcendendo pro *Paruſſia* non plus ſolvent, quam	30	—

Cæterum ſi confiniarii præexpoſitas pecuniarias Taxas in naturalibus aut victualibus, quæ domi habent, faciliùs poſſent præſtare, atque ideo cum Parocho convenire vellent, liberum id quidem illis eſto, ita tamen, ne Naturalium pretium ſuperius definitas pecuniarias taxas tranſcendat.

Demum

Demum illa Dona, quæ tempore nuptiarum hactenus diſtribui ſolebant, ſeu in pecunia, ſeu in linea ſuppellectili, ſive demum in veſtimentis conſiſtant, in futurum ita abrogantur, ut è ſponſo, ejusve cognatis neque Pater, neque Mater, nec Cognati ſponſæ ullum Donum prætendere audeant.

Imo & illud Donum, quod *ſponſus ſponſæ* pro ſecuritate futuri Conjugii præſtare ſolet, *Jabuka* dictum, apud potentiores valorem unius floreni, apud Egentiores vero pretium 17. Xrorum minime excedat.

Изложеніе

Доходка Пароховъ греческагѡ не оуніатскагѡ закона, єже въ Карловачкой (Карлштатской) Баналской, Вараждинской, и ѻнѣхъ къ Пакрачкой и славонійской єпархіи надлѣжащы-славониско-Милитарскихъ Границъ, наблюдаватисѧ имать.

	fl.	kr.
За вѣнчаніе без различіа Первагѡ, второгѡ или Третіагѡ Брака; такѡжде кадъ оудовица єднагѡ дѣвственика, или оудовацъ єдну дѣвицу за себе оузме, все-ѡбще. - - - -	1	8
За Ѡпѣло и Погребъ єднагѡ дѣтета, ѿ єдногъ-до седамъ лѣтъ старости, такѡжде и за ѡсвѧщеніе воды. - - - - -		
Ѿ єднагѡ дома, кои по Регементской Коншкрипціи (Ѡписанію) выше ѿ ѡсамъ ютара землѣ держитъ. - - - - - -	-	45
Ѿ єднагѡ, кои выше негѡ четири ютара имать - - - -	-	30
Ѿ єднагѡ, кои четири ютара, или мєнше имать - - -	-	17
За Ѡпѣло и Погребъ мужескагѡ, или женскагѡ лица, кое выше ѿ седамъ лѣтъ старо єсть. - - - - - - - -		
Ѿ єднагѡ дома, кои выше ѿ ѡсамъ ютара землѣ держитъ. -	2	-
Ѿ єднагѡ выше ѿ четири ютара имущагѡ. - - - - -	1	30
Ѿ єднагѡ, четири или мєнше ютара имущагѡ. - - - -	-	45
А коису весма сиромаси, да никаковое имѣніе имѣютъ; таковіи се имаду ѿ свѧщеннагѡ Реда безъ всѧкіѧ мазды погребсти. Коесе ѿ Регементскихъ и Компанійскихъ Комендантѡвъ, имать крѣпкѡ защищавати.		
За годишный Биръ или Лукно, Пароху имать свакый домъ давати, ѿ свакагѡ по Регементской Коншкрипціи держащагѡ ютра земли, сѣнокосіа, и мотика виноградскихъ, шестъ и три фертала фунты, или три ѻке плода, или жита ѿ таковагѡ рода, ѿ коегѡ Краишникъ или Граничный чаксъ самъ имать, и ємꙋ дати изволѧєтсѧ.		
Здѣсь слѣдующе свѧщеническе службе, ніє ни єданъ дужанъ платити, или наручити, да се творатъ, нѡ ѡставлѧєтсѧ на свободную волю свакагѡ, да ѻнъ таковє са зактѣвати можетъ, а то єсть:		
Кои бы самоволнѡ на погребалный Проводъ, кромѣ Пароха, вѧщше ѿ свѧщенныхъ хотѣлъ призвати, имать свакомꙋ. а ѡсобливо. званымъ свѧщенникѡмъ, или Протопопи, безъ разности дати. -	-	7
Кои Крстно име славити хощетъ, даєтъ. - - - - -		
За Благословеніе Кољива оу цркви. - - - - - - -	-	3

)(

За

	fl.	kr.
За Бл҃гословеніе дома, кадасе бꙋдетъ тое самоволнѡ зактевало.	-	7
На противъ же томꙋ, свасе ѡна ѹничтожаваю, щосꙋ Врашницы или Граничары до сада навыкли за такове Слꙋжбе, своимъ Парохіалнымъ сщ҃енникомъ ѹ хлебꙋ, винꙋ, масо, и дрꙋгихъ натꙋралныхъ вещей давати. Какѡ такожде есть ѹ Граничномꙋ Регламентꙋ ѹжъ повелено: да се ѡна ѹ Провожденію Крстнагѡ имене, Тезоименитства, Крещенія детей, свадба и погребалныхъ Проводѡвъ ѡбычнѡ бывшаѧ безмернаѧ и вредителнаѧ Пированіѧ, или Частеніѧ и Трактаціе, имадꙋ целѡ истребити. Коесе всѧчески иматъ действително хранити.		
За Бл҃гословеніе Родителнице ѹ цркви, или ѹ домꙋ Пароха, и за ѡсщ҃еннꙋю водꙋ, кою сами Врашницы или Граничаны, и цркве доносе, ніща ніе дꙋжно.		
А кои хощетъ да сщ҃енникъ ѹ домꙋ Родителнице, ѡвꙋ бл҃гослови, и водꙋ ѡсщ҃титъ; такѡ тай иматъ платити. - -	-	7
За Літꙋргію. - - - - - - - - - - -	-	17
Кои самоволнѡ зактева, за Преставльшагосе четрдесетодневный Парастасъ по Літꙋргіи держати, да платитъ. - - -	-	17
Кои годишный споменъ Преставльшихсѧ по читꙋли желаетъ. -	1	-
За Масло-сщ҃еніе, ако бы се тое зактевало, иматсе свакомꙋ притомъ слꙋжащемꙋ сщ҃енникꙋ платити, по - - - - -	-	17
За Прочитаніе Еѵ҃аліѧ, ако кои тое желаетъ, да платитъ - -	1	-
За Прочитаніе целагѡ Ѱалтира. - - - - - - - -	1	45
За Молбанъ прест҃ыѧ Бц҃ы ради болестника или зараба. - -	-	7
За ѡсщ҃еннꙋю Водꙋ Бг҃оѧвленскꙋю, коѧсе по домови носитъ, има свакый домъ, в местѡ досадъ по ѡбычаю даванны натꙋралныхъ стварей, само ѹготовꙋ новцꙋ платити. - - - -	-	7
Или в натꙋралные Вещи толикѡ, да ѡве невозмогꙋтъ ценꙋ ѿ седам крайцара превазити.		
Кои бы хотелъ, дасе ѹ егѡвꙋ домꙋ, сваке Неделье чрез целое лето Вода ѡсщ҃ава, иматъ за целое лето, или за сва пѧтдесѧтъ и два неделнаѧ Водо-сщ҃еніѧ, скꙋпа платити. - - -	4	15
А кои ѡвое Водо-сщ҃еніе реткѡ зактева, иматъ само за свакый пꙋтъ платити по. - - - - - - - - - -	-	7
Кои целый саландаръ ѿ четрдесетъ и две Літꙋргіахъ своеволнѡ желитъ, иматъ платити. - - - - - - - - -	10	-
За двадесетъ Літꙋргіахъ. - - - - - - - - - - -	5	-

За

35

	fl.	kr.
За єднꙋ Парꙋсію, ако є коѧ оу Мнтырꙋ, Парохіи, или ко єпископа самоволнѡ нарꙋчитъ, имадꙋ оны, кои данакъ, или порцію недаю, платити. - - - - - - - - - - - - - - - - - -	75	-
А кои данакъ или порцію даютъ, и Милитарскіи Краишницы или Граничары ѿ фелд-Вебела ниже, имадꙋ за реченнꙋю Парꙋсію не выше платити, негѡ. - - - - - - - - - - - - - - - - - -	30	-

Прѡчее, ако кои Краишникъ хощетъ овай горѣ назначенный, оу готовꙋ новцꙋ опредѣленный свѧщенническій доходакъ, лашнѣ со оу своємꙋ домꙋ имꙋщыми натꙋралными или снѣдными (виктꙋалными) Вещми намирити, и с Парохомъ се оу семꙋ согласити; такѡ єсть ємꙋ сїе то слободнѡ, али да не иматъ цѣна таковыхъ натꙋралныхъ Вещей, онꙋ опредѣленнꙋю сꙋммꙋ свѧщенническагѡ Прихода превасходити.

При семъ ѿ садъ запрещаютсѧ и оніи при свадбахъ раздавати обычествꙋющыесе даровы, оу Новцꙋ, Платнꙋ, Пранѣ, Халинахъ, и прѡчаѧ: и такѡ, да ни Отецъ, ни мати невѣстина, ниже овє сародницы, имадꙋ к томꙋ право, ѿ женика, и сегѡ сародства, какове дарове изискавати.

А и она сице названа Ѩбꙋка, кою женихъ невѣсти, ради оувѣренія к бꙋдꙋщемꙋ Бракꙋ, даетъ, да не иматъ выша ѿ седамнаестъ, или двадесеть краицара оу цѣны или вредности бывати.

БИБЛИОТЕКА Матице српске

20. July. a 771.

B

БИБЛИОТЕКА МАТИЦЕ СРПСКЕ
Р 18Ср IV 12.1